OFFICIAL BERLIN CITY PASS

Berlin Welcome Card

ALL INCLUSIVE

BERLIN TOURIST INFOS

Hauptbahnhof / Central Station
Eingang Europaplatz, Erdgeschoss / Europaplatz entrance, ground floor
täglich 8 – 21 Uhr / daily 8 am – 9 pm
S + U + BUS Hauptbahnhof

Flughafen Tegel / Tegel Airport (TXL)
Terminal A, Gate 1
täglich 8 – 19 Uhr / daily 8 am – 7 pm
Haupthalle / main hall
täglich 7 – 22 Uhr / daily 7 am – 10 pm
BUS TXL, X9, 109, 128

Brandenburger Tor / Brandenburg Gate
Pariser Platz / südliches Torhaus / southern gatehouse
Apr – Oct täglich 9.30 – 19 Uhr / daily 9.30 am – 7 pm
Nov – Mrz täglich 9.30 – 18 Uhr / daily 9.30 am – 6 pm
S + U Brandenburger Tor

Europa-Center Berlin
Tauentzienstraße 9, Erdgeschoss / ground floor
Mo – Sa 10 – 20 Uhr / Mon – Sat 10 am – 8 pm
S + U Zoologischer Garten
U Kurfürstendamm, Wittenbergplatz
BUS Europa-Center

Hotel Park Inn by Radisson Berlin Alexanderplatz
Alexanderplatz 7, Hotellobby
Mo – Sa 7 – 21 Uhr / Mon – Sat 7 am – 9 pm
So 8 – 18 Uhr / Sun 8 am – 6 pm
S + U + BUS Alexanderplatz

OFFICIAL BERLIN CITY PASS

Berlin Welcome Card

ALL INCLUSIVE

Turbopass® BERLIN

Visit Berlin

SO EINFACH FUNKTIONIERT DIE *BERLIN WELCOMECARD ALL INCLUSIVE*

CARD

Hiermit erhalten Sie freien Eintritt bzw. freie Nutzung bei Berlins beliebtesten Attraktionen. Bitte tragen Sie auf der Rückseite Ihren Namen und den ersten Tag der Gültigkeit ein und zeigen Sie die Card einfach beim Anbieter vor. Jedes Angebot können Sie im Gültigkeitszeitraum einmal nutzen. **Wichtig:** Die Card gilt nicht als Fahrschein im öffentlichen Nahverkehr, sondern ist nur zur Vorlage bei Inclusiv- und Rabattpartnern bestimmt.

CITYGUIDE

In Ihrem persönlichen Reiseführer finden Sie alle Infos rund um die Attraktionen sowie Tourenvorschläge für Ihre individuelle Stadtbesichtigung und weitere hilfreiche Tipps zu Berlin. Den Guide erhalten Sie auch als kostenfreien Download auf *berlin-welcomecard.de*

FAHRSCHEIN*

Freie Fahrt mit öffentlichen Verkehrsmitteln für den Gültigkeitszeitraum im Tarifbereich Berlin ABC (Berlin, Potsdam und Umland inkl. Flughafen Schönefeld SXF).

Ihr Fahrschein ist gültig, sobald Sie das Ticket **einmalig** entwertet haben. **Wichtig:** vor der ersten Fahrt entwerten! Entwerter gibt es in jedem S- und U-Bahnhof sowie in den Straßenbahnen und Bussen. Bitte steigen Sie bei Busfahrten immer vorne beim Fahrer ein und zeigen Sie das Ticket vor.

Gültigkeit

Die *Berlin WelcomeCard all inclusive* ist für zwei bis sechs aufeinanderfolgende Tage gültig. In den 4 – 6 Tages-Cards entspricht ein Tag einem Kalendertag, beginnend mit dem ersten Tag der Nutzung, unabhängig von der Uhrzeit, bis 24 Uhr am letzten Tag. Die 48-Stunden- (2 Tage) und die 72-Stunden-Card (3 Tage) sind gültig für genau 48 bzw. 72 Stunden, beginnend mit dem ersten Einsetzen der Card. Die *Berlin WelcomeCard all inclusive* für Kinder enthält keinen Fahrschein. Mit dem WelcomeCard-Fahrschein für einen Erwachsenen können bis zu 3 Kinder von 6 bis 14 Jahren kostenfrei mitfahren.

* Nur beim Kauf einer *Berlin WelcomeCard all inclusive* mit Transport (Öffentlicher Nahverkehr)

IT'S SO EASY TO USE THE *BERLIN WELCOMECARD ALL INCLUSIVE*

CARD

This all-inclusive sightseeing pass gives you free entry to Berlin's most popular attractions! Simply enter your name on the back of the card and the first day of validity, and then just show your card when you use it. You can use the valid card at each attraction once. **Important:** The card itself is not a valid public transport ticket. It is for you to show our inclusive and discount partners.

CITYGUIDE

Your personal guidebook has all the details about the attractions, suggested tours for exploring Berlin by yourself, and helpful tips to help you enjoy your stay here to the full. The guide is also available as a free download on *berlin-welcomecard.com*

TRAVEL*

Free travel for the duration of the pass on Berlin's public transport system in fare zones Berlin ABC (Berlin, Potsdam and environs incl. Schönefeld Airport SXF).
Your ticket is activated from the moment you validate it. **Remember:** You must validate your ticket **once** before travelling with it for the first time! You can find machines to validate your ticket at every tube and city railway station, and in trams and on buses. When travelling by bus, board at the front and show the driver your ticket.

Validity

The *Berlin WelcomeCard all inclusive* is valid 2 – 6 consecutive days. For 4 – 6-day tickets, a day is defined as a calendar day; validity is from the first calendar day of use, irrespective of the time, until midnight on the last day. The 48-hour (2 day) and 72-hour passes (3 day) are valid for exactly 48 or 72 hours from when you first use the card. The *Berlin WelcomeCard all inclusive* with the travel option does not have an extra ticket for children. The WelcomeCard ticket for one adult includes free travel for up to 3 children from 6 – 14 years old.

* Only with the *Berlin WelcomeCard all inclusive* plus travel option (public transport)

TOUREN / TOURS

Berliner Highlight Tour / Berliner Highlight Tour 12
Berliner Mauer und Kalter Krieg / The Berlin Wall and the Cold War 16
Kunst in Berlin-Mitte / The Arts in Berlin-Mitte 20

STADTBESICHTIGUNGEN INKL. / SIGHTSEEING INCL.

Berlin on Bike 28
City Circle Sightseeing 30
CitySightseeing Potsdam 32
Mietrad nextbike 34
Original Berlin Walks: Discover Berlin 36
Original Berlin Walks: Gedenkstätte Sachsenhausen Memorial 38
Original Berlin Walks: Discover Potsdam 40
Stern und Kreisschiffahrt Boat Tours 42

MUSEEN INKL. / MUSEUMS INCL.

Alte Nationalgalerie / Old National Gallery 46
Altes Museum / Old Museum 48
asisi Panorama Berlin 50
Bode-Museum 52
C/O Berlin 54
Dalí-Die Ausstellung am Potsdamer Platz / The Exhibition at Potsdamer Platz 56
DDR Museum / GDR Museum 58
Deutsches Historisches Museum / German Historical Museum 60
Deutsches Spionagemuseum / German Spy Museum 62
Gemäldegalerie / Old Master Paintings 64
Hamburger Bahnhof / Museum for Contemporary Art 66
James-Simon-Galerie 68
Museum Barberini 70
Museum Berggruen 72
Museum für Fotografie / Museum of Photography 74
Neues Museum / New Museum 76
Pergamonmuseum / Pergamon Museum 78
Stasi-Museum Berlin 80
The Wall Museum East Side Gallery 82

ATTRAKTIONEN INKL. / ATTRACTIONS INCL.

AquaDom & SEA LIFE Berlin 86
Berlin Dungeon 88
Berliner Fernsehturm / TV Tower 90
Little BIG City Berlin 92
Madame Tussauds™ Berlin 94
Olympiastadion Berlin Besucherzentrum / Visitor Centre 96

STADTRUNDFAHRTEN / SIGHTSEEING TOURS 100

STADTFÜHRUNGEN / GUIDED TOURS 102

FAHRRADTOUREN / BICYCLE TOURS 105

SCHIFFSFAHRTEN / BOAT TOURS 106

ATTRAKTIONEN / ATTRACTIONS 107

MUSEEN & AUSSTELLUNGEN / MUSEUMS & EXHIBITIONS 109

BÜHNEN & THEATER / STAGES 114

RESTAURANTS, CAFÉS, BARS / RESTAURANTES, CAFÉS 118

SHOPPING & SOUVENIRS 121

FUN, SPORT & RELAX 123

SCHLÖSSER / PALACES 125

POTSDAM 126

Legende / Key to symbols

- Adresse: Treffpunkt/Abfahrtstelle
  Address: Meeting/Departure point
- Kontakt: Telefonnummer/Website
  Contact: Phone number/Website
- S-Bahn
  City railway
- U-Bahn
  Underground
- Bus
- Straßenbahn/Tram
- (Öffnungs-) Zeiten/(Opening) times
- Standort Berlin Tourist Infos
  Location Berlin Tourist Info Centres
- PK Preiskategorie/Price category
- TK Rabatt an der Theaterkasse
  Discount at the venue's box office
- AK Rabatt an der Abendkasse
  Discount at the venue's evening box office
- Res. Rabatt bei Vorreservierung (Stichwort Berlin WelcomeCard)/Discount for reservations (key phrase Berlin WelcomeCard)

BERLIN – WELTSTADT UND SEHNSUCHTSORT

Herzlich Willkommen in Berlin!

Entdecken Sie Berlin – diese Stadt hat viel erlebt und ist in jeder Hinsicht ein Erlebnis: Kunst- und Kulturstandort, Bühne für unzählige Veranstaltungen und geprägt von ihrer bewegenden Geschichte.
Die *Berlin WelcomeCard all inclusive* ermöglicht Ihnen einen komfortablen Aufenthalt: Eintrittspreise für Museen und Sightseeing-Touren sind schon bezahlt, darüber hinaus warten viele Vergünstigungen bei zahlreichen weiteren Attraktionen und in Restaurants auf Sie. Wenn Sie sich für ein Ticket mit Fahrschein entschieden haben, sind Sie zusätzlich rund um die Uhr kostenfrei mit U- und S-Bahn, Bus und Tram unterwegs.

Sie haben noch Fragen? Unser Service steht Ihnen von früh bis spät mit Tipps und Informationen zur Seite: Sprechen Sie uns an! In unseren Berlin Tourist Infos, unter **+49 (0)30 – 25 00 25** oder auf **visitBerlin.de.**

Foto: Matthias Makarinus by Getty Images

BERLIN – METROPOLIS AND DREAM DESTINATION

Welcome to Berlin!

Discover Berlin – This city, where so much has happened, is such an experience in so many ways: a location for art and culture, stage for innumerable events, and a place shaped by its eventful past.
The Berlin WelcomeCard all inclusive makes it so easy to relax and enjoy the city. The price already includes sightseeing tours and admission to museums – and offers fantastic discounts at many other attractions and restaurants. If you have also taken the travel option, you have free use of the underground (U-Bahn), city railway (S-Bahn), buses and trams around the clock.

Any questions? Our hotline is open from early until late with tips and information. We'll be glad to help! In our Berlin Tourist Info Centers, by phone **+49 (0)30 – 25 00 25** or online **visitBerlin.com.**

Regierungsviertel / government quarter

Foto: Jörg Carstensen/dpa

TOUREN
TOURS

© AMPELMANN GmbH

BERLINER HIGHLIGHT TOUR

Der bestmögliche Einstieg für einen klassischen Berlin-Tag: der imposante Blick vom **Berliner Fernsehturm** 1. Genießen Sie den herrlichen Rundumblick über die Hauptstadt in 207 Meter Höhe. Fußläufig erreichen Sie anschließend das interaktive **DDR Museum** 2: Erleben Sie eine Trabi-Fahrsimulation oder betrachten Sie die authentisch eingerichtete Plattenbauwohnung.

Danach erreichen Sie über die Karl-Liebknecht-Brücke mit wenigen Schritten die **Museumsinsel** 3. Tauchen Sie ein in die Welt der ältesten Kulturen, aufregender Architektur und faszinierender Meisterwerke. Nutzen Sie die Gelegenheit zu einer kleinen Verschnaufpause und entspannen Sie in den warmen Monaten gleich gegenüber im Monbijoupark.

Entlang dem Boulevard Unter den Linden kommen Sie unter anderem an der Deutschen Staatsoper, dem Deutschen Historischen Museum und der Humboldt-Universität vorbei, bis Sie das Wachsfigurenkabinett **Madame Tussauds™** 4

TOUR 1

erreichen. Sie können sich mit den täuschend echten Ebenbildern Ihrer Wahl fotografieren und selbst Teil berühmter Filmszenen werden.

Foto: DHM, Museum

2

Weiter führt der Boulevard Sie zum Wahrzeichen Berlins, dem **Brandenburger Tor**. Nur wenige Gehminuten entfernt erreichen Sie den **Reichstag**, mit seiner imposanten Kuppel (Anmeldung erforderlich *bundestag.de / besuche*).

Wenn Sie weiter zum Hauptbahnhof gehen, können Sie dort die S-Bahn nehmen, die Sie in einer knappen halben Stunde zum sportlichen Teil der Tour führt: zum **Olympiastadion Berlin** 5. Erkunden Sie das einmalige Fünf-Sterne-Stadion, ganz individuell und auf eigene Faust oder mit dem Multimedia Guide des Besucherzentrums.

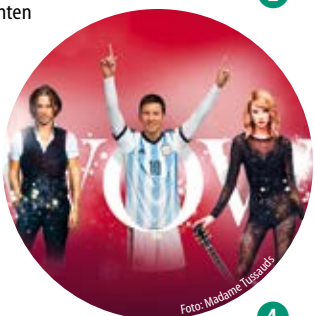


Foto: Madame Tussauds

4

Diese Highlights Berlins können Sie auf die unterschiedlichsten Arten kennen lernen:

- Leihen Sie sich ein Rad, zum Beispiel bei **nextbike** aus, oder machen Sie eine geführte Radtour zu den unterschiedlichsten Themen bei **Berlin on Bike**.
- Steigen Sie ein in die **City Circle Sightseeing Yellow Tour Busse** und machen eine Hop-on Hop-off Tour.
- Entdecken Sie die Hauptstadt mit der **Stern und Kreisschifffahrt** vom Wasser aus und betrachten die Sehenswürdigkeiten von einer ganz anderen Seite.

Foto: camera4

5

BERLIN HIGHLIGHT TOUR

The best possible start for a classic day in Berlin – the impressive view from the **Berlin TV Tower** 1. Enjoy the stunning panoramic views over the city from 207 metres up. Afterwards, the interactive **GDR Museum** 2 is just a short walk away – experience an authentically furnished East German apartment or take a simulated drive in an original Trabi car.

Then just cross the nearby bridge at Karl-Liebknecht-Brücke to the world-renowned **Museum Island** 3. Immerse yourself in the world of the oldest cultures of the world, exciting architecture and fascinating masterpieces. In the warm months, take the chance for a refreshing break directly opposite in the Monbijoupark.

Unter den Linden boulevard takes you past such sights as the Deutsche Staatsoper opera house, the German Historical Museum (DHM) and Humboldt University before you reach the famous **Madame Tussauds™** 4 wax museum. Here, you can immortalise yourself in a selfie with your choice of incredibly lifelike celebrity wax figures – and become part of famous film scenes yourself!

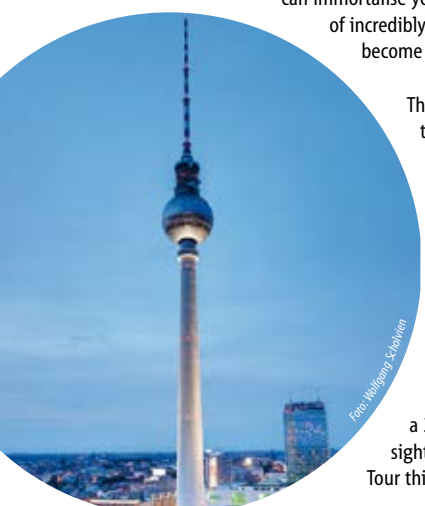


Foto: Wolfgang Schönken

The Unter den Linden boulevard leads to Berlin's landmark sight – the **Brandenburg Gate**. Just a few steps on you'll find the **Reichstag** Parliament building, with its impressive dome open to the public (registration required: www.bundestag.de/besuche).

If you carry on to the Central Station (Hauptbahnhof), you can take the city railway S-Bahn for a 30-minute ride to a top sporting sight – **Berlin's Olympic Stadium** 5 Tour this former UEFA five-star stadium

1

Foto: Activity Media, Sven Christian Schramm

Altes Museum / Old Museum

TOUR 1

at your own pace or with the multimedia guide from the visitor's centre.

Foto: Stern und Kreisschifffahrt

You can explore these Berlin highlights in a variety of ways:

- Hire a bike, for example at **nextbike**, or join a guided bike tour themed on a wide variety of topics at **Berlin on Bike**.
- Take a hop-on hop-off tour on the **City Circle Sightseeing Yellow Tour Buses**.
- Treat yourself to a **Stern und Kreisschifffahrt** boat tour along the city's waterways for a very different perspective on Berlin's sights.

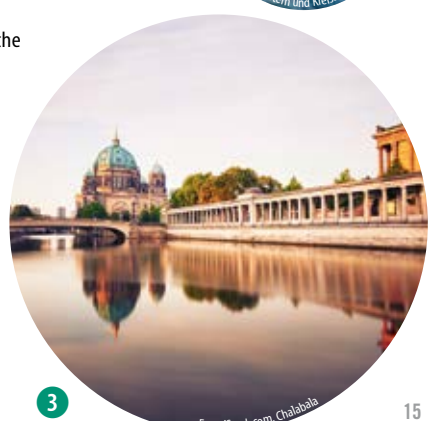


Foto: iStock.com, Chalabala

3

BERLINER MAUER UND KALTER KRIEG

Um sich auf die Reise in die Vergangenheit vorzubereiten, ist der Besuch der **Gedenkstätte Bernauer Straße** 1 ideal. Die Aussichtsplattform bietet Ihnen einen Blick auf die ehemalige Grenzanlage und die Kapelle der Versöhnung, während Sie die Ausstellung über den Mauerbau und -fall informiert. Lassen Sie die ehemalige Teilung der Stadt und die dramatischen Ereignisse an der Mauer auf sich wirken.

Weiter geht es von der Antike über zwei Weltkriege und die Spionageaktivität im Kalten Krieg bis zu den Whistleblowern der Gegenwart: im **Deutschen Spionagemuseum** 2. Erfahren Sie alles über Agenten und das Reich der Geheimoperationen. Wie sicher ist Ihr eigenes Passwort? Haben Sie das Zeug zum Agenten? Kriechen, springen, krabbeln Sie durch den Laserparcour, um es auszutesten.

In der Erna-Berger-Straße können Sie einen der letzten **DDR-Wachtürme** 3, einen sogenannten „Rundblickbeobachtungsturm", besteigen. Er war Teil des

TOUR 2

Stützpunktes der Grenztruppen sowie des Ministeriums für Staatssicherheit und rund um die Uhr von zwei Grenzsoldaten besetzt. Ein Stück weiter, in der Zimmer- / Ecke Charlottenstraße, befindet sich der **Gedenkort Peter Fechter** 4. An dieser Stelle kam ein junger DDR-Flüchtling auf besonders tragische Weise ums Leben.

Foto: Deutsches Spionagemuseum

2

Er ist der bekannteste unter den ehemaligen Grenzübergängen und diente als Schauplatz für zahlreiche Spionagefilme und Thriller: der **Checkpoint Charlie** 5. Hier standen sich russische und amerikanische Panzer gegenüber, im Oktober 1961 war dieser Grenzübergang Schauplatz der sogenannten Panzerkonfrontation. Daneben finden Sie das **asisi Panorama** 6, welches Ihnen einen kleinen Einblick in das Alltagsleben an und mit der Berliner Mauer gewährt.

Foto: Wolfgang Schollwien

5

Um einen Bogen zu spannen von der deutschen Teilung und dem Bau der Berliner Mauer bis zu den historischen Ereignissen, die den Mauerfall bewirkten, sollten Sie das **The Wall Museum** 7 besuchen. Vor allem die entscheidenden Ereignisse in den spannenden Wochen im Sommer und Herbst 1989 werden hier multimedial in Szene gesetzt.

Wenn Sie jetzt noch etwas Zeit haben, lohnt sich ein Abstecher nach Berlin-Lichtenberg in das **Stasi-Museum** 8. Hier ist vieles im Original erhalten, zum Beispiel die Büro- und Konferenzräume im ehemaligen Dienstzimmer des Ministers für Staatssicherheit.

Foto: Dagmar Schwelle

1

THE BERLIN WALL AND THE COLD WAR

The **Bernauer Strasse Berlin Wall Memorial** 1 is a good place to start your journey into the past. From the viewing platform, you can look across the former border complex to the nearby Chapel of Reconciliation. The Memorial's exhibition focuses on the Wall's construction and fall, offering a vivid insight into the division of the city and the dramatic events at the Berlin Wall.

Next stop, the **German Spy Museum** 2 and espionage from antiquity to two World Wars, the Cold War and today's whistleblowers. Discover the world of agents and the secret service – and find out just how secure your own password are! And if you've ever fancied yourself as James Bond, you can test how long you would really last on the laser-beam obstacle course!

In Erna-Berger-Straße, you can climb into one of the last original **East German watchtowers** 3 – a panorama observation tower, to be precise. Manned by two border guards around the clock, the watchtower was part of a support camp for

TOUR 2

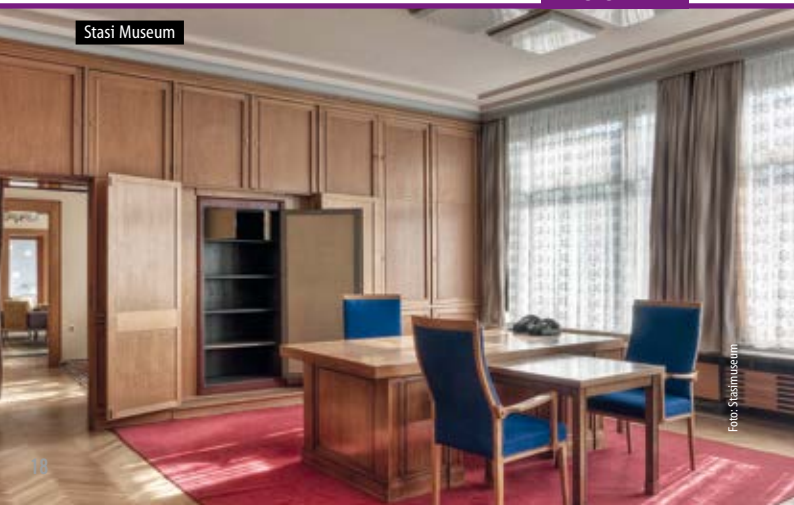

Stasi Museum

Foto: Stasimuseum

border troops and the Ministry for State Security (Stasi). A little further on, at the corner of Zimmerstraße and Charlottenstraße, you find the **Peter Fechter Memorial** 4 dedicated to the young man who was one of the Wall's most tragic victims.

Foto: Dagmar Schwelle

1

Checkpoint Charlie 5 is just a few steps away – the most famous Allied border crossing, and the backdrop for any number of spy films and thrillers. In October 1961, this was where US and Soviet tanks directly faced each other in a border stand-off. Visit the nearby **asisi Panorama** 6 to experience a window on everyday life at and with the Berlin Wall.

Foto: Artfully Media, Sven Christian Schramm

5

The Wall Museum 7 traces a trajectory from the division of Germany and the construction of the Berlin Wall to the historical events culminating in the fall of the Wall. Above all, the crucial events in the tense weeks of summer and autumn 1989 are shown here as a multimedia experience.

If you have time left, the **Stasi Museum** 8 in Berlin-Lichtenberg is highly recommended. The museum showcases many original exhibits, including the offices and conference rooms in the Minister for State Security's headquarters.

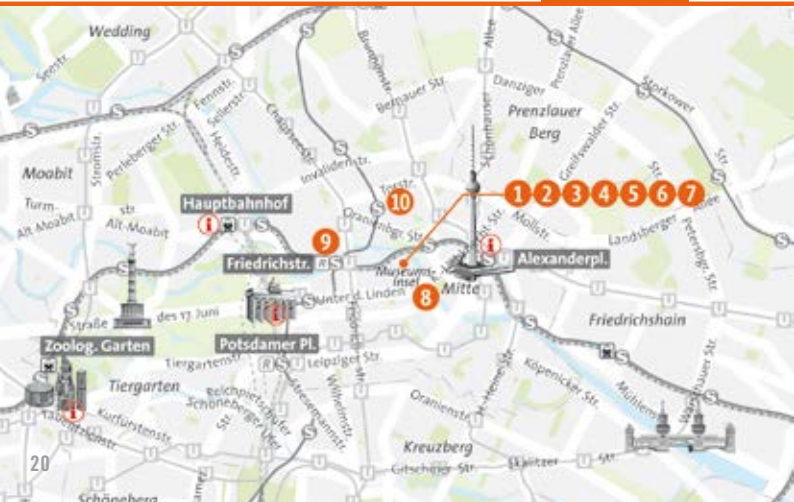
Stasimuseum/ASTAK e.V., Foto: John Steer

8

KUNST IN BERLIN-MITTE

Die **Berliner Museumsinsel**, UNESCO-Welterbe, lädt Sie auf eine atemberaubende Entdeckungstour durch ihre fünf historischen Museen ein: Hinter dem monumentalen Säulen-Eingang des **Alten Museums** 1 verbergen sich einzigartige Schätze aus der klassischen Antike, während das spektakulär restaurierte **Neue Museum** 2 Meisterwerke der ägyptischen Kunst zeigt. Erleben Sie dort einen besonderen Moment im nördlichen Kuppelsaal – vor der weltberühmten Büste der Nofretete! Ein neuer Raum für Wechselausstellungen und ein Café mit herrlichem Ausblick erwartete Sie in der im Sommer 2019 eröffneten **James-Simon-Galerie** 3. Von hier aus gelangen Sie direkt ins **Pergamonmuseum** 4 (***Wichtig:*** Einlass nur mit Anmeldung mit Zeitfenster-Ticket! Kostenfrei erhältlich in den Berlin Tourist Infos, an der Kasse der James-Simon-Galerie oder unter *https://shop.smb.museum*), in welchem Sie auf aufregende Architektur des römischen und orientalischen Altertums stoßen: das 17 Meter hohe römische Markttor von Milet und das Ischtar-Tor aus dem alten Babylon mit seinen Stieren und Drachen auf blau glasierten Kacheln. Der Pergamonaltar

TOUR 3

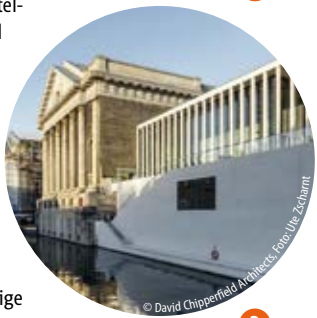


wird dort erst nach Abschluss der Restaurierungsarbeiten wieder zu sehen sein. Machen Sie einen Zeitsprung ins 19. Jahrhundert: Die **Alte Nationalgalerie** 5 zeigt Ihnen Meisterwerke der deutschen und französischen Malerei und Bildhauerei. Das **Bode-Museum** 6 an der Spitze der Museumsinsel genießt vor allem aufgrund seiner Skulpturensammlung Weltruf und fasziniert mit seinen Ausstellungsräumen – hohe Kuppelhallen und eine sakral anmutende „Basilika". Die **Monbijoubrücke** 7 am Bode-Museum ist übrigens der optimale Standort für ein Panoramafoto von Spree, Bode-Museum und Fernsehturm!

Foto: Frank Nuntberger

2

Erkunden Sie danach die Umgebung: Der imposante, schon weit fortgeschrittene Neubau des **Berliner Schlosses** 8 wird Berlin-Mitte ein neues Gesicht geben. Wie wäre es mit einem Abstecher in die Contemporary Art? Die hochkarätige **Sammlung Boros** 9 präsentiert eine der sehenswertesten Privatsammlungen zeitgenössischer Kunst in einem besonderen Gebäude: einem ehemaligen Hochbunker aus der Nazi-Zeit, dessen dramatische Geschichte Sie auf eine Achterbahn der Gefühle schickt (Anmeldung unter *sammlung-boros.de/besuch*). Oder Sie machen einen Streifzug durch die **Auguststraße** 10: Mit ihren Galerien und Ausstellungshäusern ist sie eines der spannendsten und renommiertesten Zentren für die Kunst der Gegenwart in Berlin.


© David Chipperfield Architects; Foto: Ute Zscharnt

3

Foto: Jürgen Hohmuth

6

THE ARTS IN BERLIN MITTE

The **World Heritage Site of Museum Island** offers a breathtaking tour through five museums.

The **Altes Museum** (Old Museum) 1 with its portico of monumental columns houses outstanding treasures from classical antiquity, while the spectacularly restored **Neues Museum** (New Museum) 2 shows masterpieces of Egyptian art. Here, you can also find the legendary bust of Egyptian Queen Nefertiti in its own richly decorated display room under the north dome.

Opened in summer 2019, the **James-Simon-Galerie** 3 is the new central entrance and includes temporary exhibitions, an auditorium and a café with a stunning view. From here, you can directly access the **Pergamon Museum** 4 to discover the exciting architecture of Roman antiquity and the Ancient Near East *(**Please note**: Admission only with a booking for a time-slot ticket! Available free of charge in the Berlin Tourist Info Centres, at the James-Simon-Galerie ticket desk or at https://shop.smb.museum),* which is renowned for its amazing exhibits from the classical world – such as the 17m-high Roman Market Gate of Miletus and the Babylonian Ishtar Gate with its blue-glazed tiles adorned with bulls and dragons. The stunning Pergamon Altar itself will re-open to the public when the on-going restoration work is completed. Now fast forward to the nineteenth century – in just a few steps.

The **Alte Nationalgalerie** (Old National Gallery) 5 presents masterpieces of German and French painting and sculpture. The **Bode-Museum** 6, located at the northern tip of Museum Island, is renowned for its sculpture collection and impressive exhibition spaces, with high domed halls and a "basilica" inspired by religious architecture. Incidentally, the **Monbijoubrücke** 7 bridge at the Bode Museum is the optimal standpoint for a panoramic photo of the River Spree, Bode Museum and TV Tower! It's well worth exploring the

Foto: Pierre Adenis

4

Monbijoubrücke

TOUR 3

district. The impressive **Berlin City Palace** 8 reconstruction is close to completion, giving the city centre here a new look. And how about discovering Berlin's vibrant contemporary art scene? The outstanding **Boros Collection** 9, for example, presents one of the most exciting private collections of contemporary art in a very unusual space – a converted Second World War bunker whose dramatic history creates an emotionally charged exhibition venue (registration required *www.sammlung-boros.de/besuch*). Or stroll down **Auguststraße** 9: with its gallery and exhibition venues, this is one of the cutting-edge centres for contemporary art in Berlin.

5

1

Ganz Berlin mit einer Card:
Stadtbesichtigungen, weltberühmte Museen und aufregende Attraktionen – ohne einen Gedanken an Eintrittskosten!
Gehen Sie einfach los und genießen Sie Berlin, nur Ihre *Berlin WelcomeCard all inclusive* in der Tasche.

One pass – for all of Berlin:
Sightseeing, world-famous museums and exciting attractions – and never a thought about entry fees! With your *Berlin WelcomeCard all inclusive* in your pocket, just set out on your day in Berlin and enjoy the city to the full.

ALL INCLUSIVE

Regierungsviertel / government quarter

Foto: Digital Schwelle

STADT-
BESICHTIGUNG
SIGHTSEEING

BERLIN ON BIKE

H2

Eine geführte Radtour ist der ideale Weg, um die Vielseitigkeit Berlins zu erleben. Sie können zwischen drei erstklassigen Touren wählen: „Berlin im Überblick“, „Mauertour“ oder „Kreuzberg und Spreeufer–Alternatives Berlin“. Oder Sie erkunden die Stadt ganz individuell und leihen sich ein Fahrrad für 48 Stunden.

INKLUSIVE: 3,5-STÜNDIGE GEFÜHRTE FAHRRADTOUR (DE ODER EN)
INKL. LEIHRAD ODER FAHRRADVERLEIH 48 H

Treffpunkt / Meeting point:
Kulturbrauerei – Eingang / Entrance
Knaackstraße 97, 10435 Berlin-Prenzlauer Berg
Tel +49 (0)30-43 73 99 99, *berlinonbike.de*
U Eberswalder Straße (U2)
Tram 12, M1, M10

Saison / season:
13.03. – 15.11.2020
8.00 – 20.00 Uhr

▸ ZUSATZINFORMATION: Tourzeiten und Anmeldung bitte online unter **berlinonbike.de.** Gilt nur für Touren in deutsch und englisch, geführte Touren auf Niederländisch und Französisch (3,5h) mit 4€ Zuzahlung buchbar. Mieträder jederzeit verfügbar.

In der Nähe: Sind Sie Frühaufsteher? Ab 8.00 Uhr morgens verwöhnt Sie das **Café-Restaurant Anna Blume** 1 *(cafe-anna-blume.de)* mit einem reichhaltigen Frühstück und frisch gepressten Säften. Versäumen Sie nicht, am Treffpunkt durch die Innenhöfe der **Kulturbrauerei** 2 *(kulturbrauerei.de)* zu schlendern, eines der wenigen gut erhaltenen Industriedenkmäler in Berlin. Nach einer inspirierenden Radtour durch die Hauptstadt stärken Sie sich am besten im **Frannz** 3 *(frannz.eu)***.** Es ist zeitgleich Club, Restaurant, Biergarten und Lounge und bietet deutsche und internationale Küche.

Berlin on Bike, Foto: Sascha Möllering

BERLIN ON BIKE

A guided bike tour is perfect to discover Berlin's many different facets. You can choose from three great tours: "Berlin's Best", the "Berlin Wall Tour" or "Alternative Berlin", a tour of the city's liveliest districts. Or you can hire a bike for 48 hours and explore Berlin for yourself!

INCLUDES: 3.5 HOUR GUIDED BIKE TOUR (GER OR EN)
INCL. HIRE BIKE OR BIKE HIRE FOR 48 HOURS

▸ GOOD TO KNOW: Tour times and registration online: **berlinonbike.de.**
Only valid for Tours in German and English, guided tours bookable in Dutch and French (3.5 hrs) with €4 supplement. Hire bikes available at all times.

In the vicinity: Up with the lark? From 8am, **Anna Blume café and restaurant** 1 *(cafe-anna-blume.de)* has everything you need for a lavish breakfast with freshly pressed juices. Before joining the bike tour meeting point, check out the inner courtyards at the **Kulturbrauerei** 2 *(kulturbrauerei.de)*, one of Berlin's outstanding industrial heritage sites. After an inspiring bike tour through Germany's capital city, indulge in the amazing steak experience at **Frannz** 3 *(frannz.eu)*. It is a vibrant mix of a club, restaurant, beer garden and lounge, and offers German and international cuisine.

CITY CIRCLE SIGHTSEEING – (BEX, BEROLINA, BVB)

D4, F3, G3

Erleben Sie die Top-Sehenswürdigkeiten, ganz nach Ihrem Geschmack: Mit der City Circle Tour **„Best of Berlin“** Hop-on/Hop-off können Sie an 18 verschiedenen Stationen einsteigen, die Tour unterbrechen und wieder zusteigen – wie es Ihnen gefällt! Geführt wird in 19 Sprachen, für die Kleinen gibt's einen Kinderkanal per Kopfhörer.

INKLUSIVE: 24H-TICKET CITY CIRCLE TOUR „BEST OF BERLIN“

Diverse Abfahrtsstellen, siehe Webseite, unter anderem / Various departure points, see website, including: Kurfürstendamm 216, 10719 Berlin-Charlottenburg

city-circle.de

Zoologischer Garten (S3, S5, S7, S9)

Kurfürstendamm (U1, U9)
Uhlandstraße (U1)

M19, M29

ganzjährig alle 10 – 15 Minuten
all year round daily every 10 – 15 mins

▶ **ZUSATZINFORMATION:**
Vor dem ersten Fahrtantritt muss das Ticket in den auf der inneren Umschlagseite vorn genannten Berlin Tourist Infos oder am Kurfürstendamm 216 im Büro CityCircle eingelöst werden.

In der Nähe: Ganz in der Nähe der Abfahrtsstelle können Sie im **Café im Literaturhaus – Wintergarten** 1 *(cafe-im-literaturhaus.de)*, einer alten Gründerzeitvilla, in historischen Räumen oder im Garten entspannen. Werfen Sie auch einen Blick in die Buchhandlung Kohlhaas. Gleich nebenan liegt das kleine **Käthe-Kollwitz-Museum Berlin** 2 *(kaethe-kollwitz.de)*, welches Ihnen rund 80 Werke der großen deutschen Künstlerin präsentiert.

Foto: City-Circle Service GmbH Fundus: BVB Bus Verkehr Berlin IKG

CITY CIRCLE SIGHTSEEING – (BEX, BEROLINA, BVB)

See Berlin's top sights and attractions – in passing or in detail! On the City Circle Tour with "**Best of Berlin"** open-top coaches, hop off at any of the 18 different stops, take a good look around, and then hop back on – just as your fancy takes you! Tours are in 19 languages via headphones, plus a special children's channel.

INCLUDES: CITY CIRCLE TOUR "BEST OF BERLIN" 24H-TICKET

▸ **GOOD TO KNOW:** Before joining the tour, you need to validate your ticket in any of the Berlin Tourist Info Centres listed on the inside front cover or at Kurfürstendamm 216 at CityCircle office.

In the vicinity: Near the departure point, you can relax at the **Wintergarten café and restaurant** 1 *(literaturhaus-berlin.de)*, either in the spacious rooms of this historic town house or in the delightful garden. The basement Kohlhaas bookshop is also well worth a browse. Close by, the **Käthe Kollwitz Museum Berlin** 2 *(kaethe-kollwitz.de)* presents around 80 works by this major twentieth-century German artist.

CITYSIGHTSEEING POTSDAM

C3, D4
Potsdam

Ideal für Ihre flexible Planung: Die Hop-on Hop-off Stadtrundfahrt im DoppeldeckerBus, bei schönem Wetter als Cabrio-Erlebnis, dauert 1¾ Stunden. Genießen Sie Potsdam und hören Sie Live-Kommentare auf Deutsch und Englisch, weitere Sprachen via Audioguide. Täglich um 9.55 Uhr geht es los, alle 30 Minuten.

INKLUSIVE: 1 TAGESKARTE FÜR DIE HOP-ON HOP-OFF STADTRUNDFAHRT IN POTSDAM. LIVE-KOMMENTAR MIT GUIDE

Abfahrtstellen / Departure points:
Luisenplatz 2, 14471 Potsdam
Hauptbahnhof Potsdam, 14473 Potsdam
Tel +49 (0)331-97 43 76, *potsdam-city-tour.de*
Potsdam Hauptbahnhof (S7)

Tour-Beginn / Tour starts:
Apr – Okt: Mo – So 9.55 – 15.40 Uhr, alle 30 Minuten
Apr – Oct: Mon – Sun 9.55 am – 3.40 pm every 30 mins

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Vor dem ersten Fahrtantritt muss das Ticket am Hauptbahnhof Potsdam, Ausgang Nord oder am Luisenplatz 2 eingelöst werden. Audioguide: Spanisch, Italienisch, Französisch, Russisch, Portugiesisch.

In der Nähe: Ganz gleich, wo Sie ein- und aussteigen: Ein gutes Restaurant ist in Ihrer Nähe! Am Theater, gleich am Seeufer genießen Sie im **Restaurant Il Teatro** 1 *(www.ilteatro-potsdam.de)* italienische Spezialitäten, am Rathaus erwartet Sie die **Trattoria Pane e Vino** 2 *(Friedrich-Ebert-Straße 35, Potsdam)* in charmantem Ambiente. Das französische Restaurant **Juliette** 3 *(restaurant-juliette.de)* in der Innenstadt gehört seit Jahren zu den besten Adressen Potsdams. Und im Holländischen Viertel geht's **Zum fliegenden Holländer** 4 *(zumfliegendenhollaender.de)*: deutsche Gerichte in einem alten Backsteinhaus.

Foto: Agentur für Stadttourismus Potsdam

CITYSIGHTSEEING POTSDAM

Ideal for a flexible tour of this beautiful city! The hop-on/hop-off tour in double-decker buses – with top deck open in warm weather – takes 1¾ hours. Enjoy Potsdam's sights with live commentary in German and English; other languages via audio guide. Leaves daily at 9.55am and then every 30 mins.

INCLUDES: 1 DAY TICKET FOR THE HOP-ON/HOP-OFF POTSDAM CITY TOUR. LIVE COMMENTARY WITH GUIDE

▸ GOOD TO KNOW: Ticket must be validated at Potsdam main station (north exit) or at Luisenplatz 2 before first joining the tour. Audio guides: Spanish, Italian, French, Russian, Portuguese.

In the vicinity: Wherever you hop off the tour, there's always a great restaurant nearby! At the waterside, delight in tasty Italian specialities at the **Il Teatro restaurant** 1 *(www.ilteatro-potsdam.de)*, or enjoy the Italian charm and cuisine of the **Trattoria Pane e Vino** 2 *(trattoriapaneevino.de)* at the Town Hall. The French-inspired **Juliette Restaurant** 3 *(restaurant-juliette.de)* is ranked as one of Potsdam's top venues, and has the food to match. For hearty German cuisine, head for the **Zum fliegenden Holländer** 4 *(zumfliegendenhollaender.de)* in an old brick town house in the Dutch quarter.

MIETRAD NEXTBIKE

Entdecken Sie Berlin und Potsdam ganz flexibel mit dem Fahrrad! Sowohl kleinere Entfernungen wie entlang der Eastside Gallery als auch etwas längere wie zwischen Brandenburger Tor und Alexanderplatz lassen sich bequem mit dem Fahrrad zurücklegen. Nutzen Sie dazu einfach eines der Mieträder von nextbike, dem öffentlichen Fahrradverleihsystem der Stadt Berlin. Innerhalb Berlins stehen Ihnen an hunderten Leihstationen über 5.000 Fahrräder zur Verfügung.

INKLUSIVE: 3 FREIFAHRTEN Á 30 MINUTEN IM NEXTBIKE-GESCHÄFTSGEBIET

Alle Stationen finden Sie online /
All stations you will find online:
nextbike.de/de/berlin/standorte

24/7

Tel +49 (0)30 12 08 63 64, *nextbike.de*

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Den Code zur Einlösung finden Sie auf Ihrer Berlin WelcomeCard. Pro Kunde ist nur ein Code einlösbar. Das Angebot gilt nur in Berlin und Potsdam.

So funktioniert's: Um eines der Mieträder benutzen zu können, müssen Sie sich zunächst die kostenlose nextbike-App aus dem AppStore oder Google Play Store herunterladen. Melden Sie sich einfach mit Ihrer Handynummer an und geben Sie Ihre persönliche Pin, welche Sie bei der Anmeldung per SMS erhalten, ein. Im App-Menüpunkt „Einstellungen" können Sie den Gutscheincode eingeben. Aktivieren Sie Ihr Konto, indem Sie ein Zahlungsmittel (Kreditkarte, PayPal oder Bankeinzug) hinterlegen. Sind Sie am Ziel angekommen, stellen Sie das Rad einfach an einer der offiziellen nextbike-Stationen ab. Beim flexiblen Abstellen an einer öffentlichen Straße innerhalb der Flexzone zahlen Sie einen Aufpreis von 0,50 €. Nach Ablauf der 30 Freiminuten zahlen Sie 1 € für weitere 30 Min. und max. 12 € für 24 Stunden.

Foto: nextbike GmbH

NEXTBIKE BIKE SHARING

Discover Berlin and Potsdam flexibly by bike! Shorter distances such as along the Eastside Gallery as well as longer distances such as between Brandenburg Gate and Alexanderplatz are easily covered by bike. Simply use one of the rental bikes from nextbike, Berlin's public bike rental system. In Berlin there are hundreds of rental stations with over 5,000 bikes available.

INCLUDES: 3 FREE RIDES OF UP TO 30 MINUTES EACH IN THE NEXTBIKE AREA

▶ **GOOD TO KNOW:** You can find the release code on your Berlin WelcomeCard. Only one voucher can be redeemed per customer. The offer is only valid in Berlin and Potsdam.

How it works: In order to be able to use one of the rental bikes, you first have to download the free nextbike app from the AppStore or Google Play Store. Simply log in with your phone number and enter your pin, which you will receive by text message when you register. You can enter the release code in the app menu item "Settings". Activate your account by submitting a payment method (credit card, PayPal, or direct debit). Once you have reached your destination, simply park the bike at one of the official nextbike stations. For flexible return in a public street in the business area, you pay a fee of € 0.50. At the end of the 30 free minutes you pay € 1 for another 30 minutes and a max. of € 12 for 24 hours.

ORIGINAL BERLIN WALKS TOUR: BERLIN ENTDECKEN

G3

Die Discover Berlin Tour bietet Ihnen die perfekte Gelegenheit, die Top-Sehenswürdigkeiten Berlins zu Fuß zu erkunden. Lernen Sie die Museumsinsel, den Reichstag, das Brandenburger Tor, Checkpoint Charlie und vieles mehr kennen – auf einem historisch fundierten und unterhaltsamen Stadtrundgang.

INKLUSIVE: STADTFÜHRUNG AUF DEUTSCH ODER ENGLISCH (3,5 STD.)

Treffpunkt / Meeting point:
vor dem / outside Starbucks Hackescher Markt
Neue Promenade 3, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-30 19 19 4, *berlinwalks.de*
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
M1, M4, M5, M6

Tourbeginn auf DEUTSCH:
Täglich 10:30 Uhr

Tour starts in ENGLISH:
Daily 10:30 am & 2:00 pm
(all year round)
May – Sept: daily 9:00 am

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Keine Anmeldung erforderlich.

In der Nähe: Lassen Sie sich nach der Besichtigungstour von der Berliner Gastronomie im Herzen der Stadt verwöhnen! Klassische deutsche Küche und ein zünftiges Bier bietet Ihnen **Brauhaus Lemke** 1 *(lemke.berlin)*. Oder Sie kaufen im Shop **EAT BERLIN** 2 *(eatberlinstore.de)* kleine, kreative und liebevoll zubereitete Berliner Leckereien zum Mitnehmen.

Foto: Welcome Berlin Tours GmbH

ORIGINAL BERLIN WALKS TOUR: DISCOVER BERLIN

The Discover Berlin tour is the ideal way to explore Berlin's most famous sights. Drawing on the latest historical research, this tour takes in the Brandenburg Gate, the Memorial to the Murdered Jews of Europe, the Berlin Wall, Museum Island, the Reichstag, Checkpoint Charlie and so much more!

INCLUDES: GUIDED TOUR IN ENGLISH (3.5 HRS)

▸ **GOOD TO KNOW:** No registration required.

In the vicinity: After a fascinating tour, indulge your taste buds at some of the top venues in the city centre! For craft beer and traditional hearty German cuisine, head for the **Brauhaus Lemke** 1 *(lemke.berlin)*. Or browse the **EAT BERLIN** 2 *(eatberlinstore.de)* store for creative and lovingly prepared Berlin treats to take away.

ORIGINAL BERLIN WALKS TOUR: GEDENKSTÄTTE SACHSENHAUSEN

Unsere lizensierten Reiseleiter führen Sie durch die Gedenkstätte und informieren Sie über die Entstehung, Entwicklung und spätere Nachnutzung des Konzentrationslagers, das tägliche Leben der Gefangenen in den Barracken und die berührenden Einzelschicksale von Zeitzeugen – sensibel und historisch präzise eingebettet in die komplexe Geschichte des Holocausts.

INKLUSIVE: FÜHRUNG AUF DEUTSCH ODER ENGLISCH (6 STD. INKLUSIVE TRANSFERZEIT)

Treffpunkt / Meeting point:
vor dem / outside Starbucks Hackescher Markt
Neue Promenade 3, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-30 19 19 4, *berlinwalks.de*
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
M1, M4, M5, M6

Tourbeginn auf DEUTSCH:
Sonntags 10:00 Uhr

Tour starts in ENGLISH:
Apr – Sep: daily 10:00 am –
Oct – Mar: daily exc. Mon 10:00 am

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Leider gibt es vor Ort keine Möglichkeit, Erfrischungen/ Snacks zu kaufen. Sie benötigen eine Tageskarte ABC. Die Tour beginnt und endet in Berlin.

In der Nähe: Nachdem Sie einen Einblick in die leidvolle und dramatische Geschichte des Konzentrationslagers Sachsenhausen gewonnen haben, möchten Sie vielleicht noch am Ort verweilen und Ihren Gedanken freien Lauf lassen. Der nahe gelegene **Lehnitzsee** 1 eignet sich für einen schönen Spaziergang, Sie können ihn auch auf einer Strecke von 7,5 Kilometern ganz umwandern. Lassen Sie den Tag bei kalten und warmen Speisen im **Hafenrestaurant LuBea** 2 *(lubea-service.de)* mit Blick auf´s Wasser ausklingen.

Foto: Original Berlin Walks

ORIGINAL BERLIN WALKS TOUR: SACHSENHAUSEN CONCENTRATION CAMP MEMORIAL

Join a specially trained and licensed guide and visit the Sachsenhausen Concentration Camp Memorial. During Hitler's reign thousands of prisoners from across the world were put through a system of degradation, torture and murder. Your guide will sensitively explain the tragic history of the site under the Nazis, the Soviets, and up to today.

INCLUDES: 6 HOUR SACHSENHAUSEN MEMORIAL TOUR IN ENGLISH

▶ **GOOD TO KNOW:** Please bring refreshments / snacks with you (no shops on site). ABC day pass required for public transport. The tour starts and ends in Berlin.

In the vicinity: After gaining an insight into the sombre, tragic and dramatic history of Sachsenhausen concentration camp, you might want to spend some time there and think over what you have heard and seen. The nearby **Lehnitzsee** 1 is an attractive location for a walk, with a path leading 7.5km around the entire lake. For a meal with a waterside view, try the tasty fresh salads and mains in the **LuBea Restaurant** 2 *(lubea-service.de)* directly at the harbour.

ORIGINAL BERLIN WALKS TOUR: DISCOVER POTSDAM

G3

Folgen Sie auf dieser Tour den Spuren der Hohenzollern und bestaunen Sie deren märchenhafte Paläste und Gärten. Überqueren Sie die berühmte „Agentenbrücke“ und erkunden Sie den historischen Ort der Potsdam Konferenz. Nach einem Spaziergang durch die wunderschöne Potsdamer Altstadt endet die Tour in den Gärten direkt am Schloss Sanssouci.

INKLUSIVE: 6-STÜNDIGE ENGLISCHSPRACHIGE TOUR NACH POTSDAM

Treffpunkt / Meeting point:
vor dem / outside Starbucks Hackescher Markt
Neue Promenade 3, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-30 19 19 4, *berlinwalks.de*
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
M1, M4, M5, M6

Tour-Beginn / Tour starts:
May – Sept: daily at 9:30 am
Oct – Apr: saturdays at 9:30 am
In ENGLISH only!

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Keine Anmeldung erforderlich. Ohne Innenbesichtigung Schloss Sanssoucci. Für diese Tour benötigen Sie eine Tagesfahrkarte für den Tarifbereich ABC. Diese Tour beginnt und endet in Berlin.

In der Nähe: Lassen Sie sich nach einer spannenden Sightseeing-Tour in Potsdam kulinarisch verwöhnen: Besuchen Sie an der Glienicker Brücke die **Garage du Pont** 1 *(garagedupont.jimdo.com)*, wo Ihnen in den sanierten Räumen einer historischen Tankstelle französische Gerichte serviert werden. Köstliche deutsche Küche und Bier aus der eigenen Brauerei gibt´s am Schloss Cecilienhof: Die **Meierei Potsdam** 2 *(meierei-potsdam.de)*, ein Architekturdenkmal von großer Bedeutung, empfängt Sie in historischen Gewölberäumen mit großem Biergarten direkt am Jungfernsee.

Foto: Welcome Berlin Tours GmbH

ORIGINAL BERLIN WALKS TOUR: DISCOVER POTSDAM

Enjoy a day of stunning parks and beautiful palaces! Cross the "Bridge of Spies" and see where Churchill, Truman and Stalin held the Potsdam Conference in the wake of WWII. Visit one of Germany's cutest historical town centres and finish your tour before the favourite palace of Frederick the Great, the UNESCO World Heritage site Sanssouci Palace.

INCLUDES: 6 HOUR TOUR TO POTSDAM IN ENGLISH

▶ GOOD TO KNOW: No registration required. Please note: you will need an ABC day pass for public transport. We do not enter any palaces during the tour. The tour starts and ends in Berlin.

In the vicinity: After exploring the fascinating sights in Potsdam, why not explore the culinary landscape as well? For French cuisine in an unusual location, head for the **Garage du Pont** 1 *(garagedupont.jimdo.com)*, a restaurant café in a converted heritage petrol station near Glienicke Brücke! Close to Cecilienhof Palace, you can indulge in hearty German cuisine and craft beer at a waterfront location – the **Meierei Potsda** 2 *(meierei-potsdam.de)*, a microbrewery in a major heritage building, has historic vaulted rooms and a beer garden next to the lake.

STERN UND KREISSCHIFFAHRT

G3,A5,F3

Sightseeing auf dem Wasser: Berlins größte Reederei mit 90 zentralen Anlegestellen lädt Sie zu spannenden Touren auf Spree und Havel ein. Wählen Sie zwischen der rd. 3-stündigen Weltkulturerbefahrt ab Hafen Wannsee oder der 1-stündigen City-Tour mit opt. Audioguide in unterschiedlichen Sprachen (2 € p.P.)

INKLUSIVE: HISTORISCHE STADTRUNDFAHRT (1-STÜNDIG) AUF DER SPREE ODER WELTKULTURERBEFAHRT (CA. 3-STÜNDIG) AUF DER HAVEL

Historische Stadtrundfahrt
- Abfahrtstelle / Departure point: Nikolaiviertel gegenüber / opposite Stadtschloss
- S Alexanderplatz (S3, S5, S7, S9)
- Friedrichstraße / Weidendammer Brücke
- S Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)

Weltkulturerbefahrt
- Abfahrtstelle / Departure point:
- S Wannsee (S1, S7) (Königstraße / Ecke / corner of Kronprinzessinnenweg)

Abfahrtszeiten:
Historische Stadtrundfahrt (1-stündig):
April – Nov.: täglich 10:30 – 17:30 Uhr
März/Nov/Dez: täglich 11 – 16.30 Uhr

Weltkulturerbefahrt (ca. 3-stündig):
27.04. – 06.10.2019 täglich 11.15 und 14.15 Uhr, außer Do

+49 (0)30-536 36 00, *sternundkreis.de*

In der Nähe: Besuchen Sie nach einer Citytour den **Tränenpalast** 1 *(traenenpalast.de)* am Spreeufer, wo Bürger der ehemaligen DDR ihre Besucher aus dem Westen verabschieden mussten. Spezialitäten aus der ehemaligen deutschen Hauptstadt Bonn gibt's im politischen Kult-Lokal **Ständige Vertretung** 2 *(staev.de)*. Wer die Weltkulturerbefahrt bucht, sollte sich unbedingt die **Liebermann-Villa am Wannsee** 3 *(liebermann-villa.de)* anschauen.

Foto: Stern und Kreisschiffahrt GmbH

STERN UND KREISSCHIFFAHRT BOAT TOURS

Discover the city from the water! Take an exciting tour down the Spree or Havel rivers with Berlin's largest sightseeing cruise line with 90 central landing stages. Choose the World Heritage Tour (approx 3 hours) starting from Wannsee harbor or the City Tour (1 hour) with an audio guide in different languages (€ 2 p.p.)

INCLUDES: RIVER SPREE CITY TOUR (1 HOUR)
OR RIVER HAVEL WORLD HERITAGE TOUR (CA. 3 HOURS)

City Tour (every hour):
09.3. – 26.12.2019, daily 11 am – 4.30 pm
30.3. – 03.11.2019 daily 10.30 am – 5.30 pm

World Heritage Tour (ca. 3 hours):
27.04. – 06.10.2019 daily 11.15 am and 2.15 pm, except Thur

In the vicinity: After the City Tour, visit the **Tränenpalast** 1 *(traenenpalast.de)*, the "Palace of Tears" – a former East-West crossing point, the scene of many heartrending farewells. The popular riverside **Ständige Vertretung** 2 *(staev.de)* offers specialities from Bonn, former capital of West Germany. After the World Heritage Tour, visit the must-see lakeside villa once home to renowned artist **Max Liebermann** 3 *(liebermann-villa.de)*.

Museumsinsel / Museum Island

GettyImages, Foto: zodebala

MUSEEN
MUSEUMS

ALTE NATIONALGALERIE

G3

In der Alten Nationalgalerie erwartet Sie ein ganzes Jahrhundert Kunst: Sehen Sie die Werke weltbekannter Meister des 19. Jahrhunderts, ob von Adolph von Menzel, Caspar David Friedrich und Arnold Böcklin oder von Claude Monet, Auguste Renoir und Paul Cezanne.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Museumsinsel Berlin, Museum Island Berlin,
Bodestraße 1 – 3, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
Friedrichstraße (U6)
TXL, 100, 200
M1, 12

Mo geschlossen
Di – So 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr

Mon closed
Tues – Sun 10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm

In der Nähe: Typisch Berlin: Restaurants, die in die S-Bahn-Bögen eingebaut sind. Das italienische **Ristorante da Vinci** 1 *(davinci-ristorante.de)* verwöhnt Sie mit Spezialitäten der toskanischen Küche. Während über Ihnen die Züge fahren, speisen Sie in gemütlichem Ambiente. Ganz im Stil der 1920er Jahre kommt das **Restaurant Historische Gesellschaft** 2 *(Am Kupfergraben 6a, Berlin-Mitte)* daher. Traditionelle Berliner Spezialitäten mit hochwertigen Produkten und charmanter Koch-Kreativität erwarten Sie.

Foto: Pierre Adenis

OLD NATIONAL GALLERY

Explore a century of impressive nineteenth-century art in the Old National Gallery, including works by such famous artists as Caspar David Friedrich, Adolph von Menzel and Arnold Böcklin, Claude Monet, Auguste Renoir and Paul Cezanne.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: That Berlin feel – restaurants "underneath the arches". The italian **Ristorante da Vinci** 1 *(davinci-ristorante.de)* offers delicious tuscan specialities with a very special atmosphere, while the city railway rumbles overhead.
The Restaurant **Historische Gesellschaft** 2 *(Am Kupfergraben 6a, Berlin-Mitte)* is a venue very much in the style of the 1920s. Here, you can enjoy traditional Berlin specialities with high-quality products and the charm of creative cuisine.

ALTES MUSEUM

G3

Ein Muss für Liebhaber des klassischen Altertums: Die Antikensammlung präsentiert Ihnen eine Vielzahl etruskischer und römischer Objekte und eine weltberühmte Sammlung griechischer Kunst mit Skulpturen, Bronzen, Vasen, Terrakotten und Schmuck. Das hochkarätige Münzkabinett vervollständigt Ihren Blick auf die antike Kunst.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Am Lustgarten, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
Friedrichstraße (U6)
TXL, 100, 200
M1, 12

Mo geschlossen
Di – So 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr

Mon closed
Tues – Sun 10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm

In der Nähe: Wenn Sie die Freitreppe des Alten Museums nach Ihrem Besuch wieder herunterschreiten, werfen Sie einen Blick auf das künftige Stadtschloss, das **Humboldtforum** 1 – es liegt vor Ihnen. Auf Stadtschloss und Spree schauen Sie auch vom **Café und Restaurant Spreeblick** 2 *(spreeblick-nikolaiviertel.de)*: Mitten in Berlins historischem Kern, dem **Nikolaiviertel** 3, wird Ihnen deftige Berliner Kost serviert. Und ein frisch gezapftes Bier genießen Sie am besten im großen Biergarten von **Brauhaus Georgbräu** 4 *(brauhaus-georgbraeu.de)* am Spreeufer.

Foto: Pierre Adenis

OLD MUSEUM

The Old Museum is a must for fans of classical antiquity. The treasures include many Etruscan and Roman artefacts and a world-famous collection of Greek art with sculptures, bronzes, vases, terracotta works and jewellery. The impressive selection of ancient coins corresponds to the art works on display.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: Leaving the Old Museum through the impressive portico, look across at the reconstructed City Palace opposite, future home to the **Humboldt-forum** 1. For stunning views, the **Spreeblick café and restaurant** 2 *(spreeblick-nikolaiviertel.de)* also has a great vista of the river and City Palace. Located in the **Nikolai Quarter** 3, Berlin's historic old town, this restaurant specialises in hearty Berlin cuisine. For a freshly tapped craft beer, look no further than the large beer garden at **Brauhaus Georgbräu** 4 *(brauhaus-georgbraeu.de)* on the river bank.

ASISI PANORAMA BERLIN

F4

Begeben Sie sich in das geteilte Berlin der 1980er Jahre: ein trüber Herbsttag, hinter der bunt bemalten Mauer liegt ein kahler Grenzstreifen, ausgeleuchtet von kalten Scheinwerfern. In dem 18 Meter hohen Rundbau am Checkpoint Charlie hat der Künstler Yadegar Asisi mit dem Panorama DIE MAUER das Alltagsleben an und mit der Berliner Mauer perfekt illusioniert.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Friedrichstraße 205, 10117 Berlin-Mitte
Tel +49-30 695 80 86 1, *die-mauer.de*
Friedrichstraße
(S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
U Kochstraße (U6)
M29, M48

tägl. 10 – 18 Uhr
Hinweis: In Ferien abweichende Öffnungszeiten (vgl. Internetseite)

daily 10 am – 6 pm
Please note: Times vary in school holidays Opening hours (see webpage)

In der Nähe: Schon an ein Mitbringsel für zu Hause gedacht? Kunst von Berliner Künstlern, Geschenke und Andenken lokaler Manufakturen erhalten Sie in der **boxoffberlin** 1 (*boxoffberlin.de*). Handgemachtes, Design und kreative Produkte bietet auch das **Vielfach Berlin** 2 – das Kreativkaufhaus (*fachmiete.de*). Mit einem gläsernen Fahrstuhl erreichen Sie die **Solar Skylounge** 3 – Restaurant und Bar in der 16. und 17. Etage mit den besten Plätzen um herrliche Sonnenuntergänge und das nächtliche Lichtermeer der Stadt zu genießen. (*solarberlin.com*)

Foto: asisi

ASISI PANORAMA BERLIN

Go back in time to a divided Berlin in the 1980s. A dull autumn day, and behind the colourfully painted Wall, the bare border strip is coldly illuminated by searchlights. In this 18-metre-high circular building at Checkpoint Charlie, the panoramic DIE MAUER (THE WALL) by artist Yadegar Asisi creates a perfect illusion of daily life at and along the Berlin Wall.

INCLUDES: FREE ADMISSION TO THE PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: Thought about gifts to take back? **boxoffberlin** 1 *(boxoffberlin.de)* has a fun range of beautiful presents, souvenirs and accessories by Berlin designers. For a different style of handmade and creative products as well as designer goods, check out **Vielfach Berlin** 2 – the Creative Store *(fachmiete.de)*. Take the glass elevator to the **Solar Skylounge** 3 – Restaurant and Bar on the 16th and 17th floors with the best seats for a stunning sunset or Berlin's night-time sea of lights. *(solarberlin.com)*

BODE-MUSEUM

G3

Das Bode-Museum erwartet Sie mit einer Zusammenschau bedeutender Sammlungen: Besuchen Sie die einzigartige Skulpturensammlung mit Bildwerken vom frühen Mittelalter bis zum ausgehenden 18. Jahrhundert und das Museum für Byzantinische Kunst, sehen Sie Meisterwerke aus der Gemäldegalerie und das Münzkabinett.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Museumsinsel Berlin, Am Kupfergraben,
10178 Berlin-Mitte, Eingang: Monbijoubrücke
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
Friedrichstraße (U6)
TXL, 100, 200
M1, 12

Mo geschlossen
Di – So 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr

Mon closed
Tues – Sun 10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm

In der Nähe: Einen guten Blick auf die prächtigen Außenfassaden des Bode-Museums und des Pergamonmuseums haben Sie von der Terrasse des **Restaurants Jolly** 1 *(restaurant-jolly.de)*, das Sie mit feinen asiatischen Gerichten verwöhnt. Schlendern Sie von dort aus zum **Berliner Kunstmarkt am Zeughaus** 2, wo eine Vielzahl interessanter Künstler ausstellt und verkauft *(kunstmarkt-berlin.com)*.

zeitort.de, Foto: Jürgen Hohmuth

BODE-MUSEUM

The Bode-Museum houses a stunning display from various collections. The world-famous Sculpture Collection shows works from the early Middle Ages to the late eighteenth century. Other works include Old Masters from the Gemäldegalerie, and treasures from the Museum of Byzantine Art and the Numismatic Collection.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: Try the tasty Asian cuisine at **Restaurant Jolly** 1 *(restaurant-jolly*.de) while you relax on their terrace with its view of the magnificent facades of the Bode-Museum and the Pergamon Museum. Then stroll down to the **Berlin Art Market at the Zeughaus** (Armoury) 2. Here, you can explore and buy the works of many interesting artists *(kunstmarkt-berlin.com)*.

C/O BERLIN

D4

Erleben Sie Fotografie in ihrer ganzen Vielfalt. C/O Berlin ist ein Ausstellungshaus für Fotografie und visuelle Medien. Es fördert junge Talente und präsentiert Werke international renommierter Künstler*innen wie Anton Corbijn, Nan Goldin, Annie Leibovitz oder Peter Lindbergh. Das Programm wird begleitet von Gesprächen, Vorträgen, Führungen und Workshops für Erwachsene, Kinder und Jugendliche.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

C/O Berlin im Amerika Haus,
Hardenbergstraße 22 – 24,
10623 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 (0)30-28 444 160, *co-berlin.org*
Zoologischer Garten (S3, S5, S7, S9)
Zoologischer Garten (U2, U9)
TXL, 100, 200

täglich 11 – 20 Uhr
daily 11 am – 8 pm

In der Nähe: C/O Berlin liegt mitten in der pulsierenden City West: Shoppen Sie im eleganten **stilwerk Berlin** 1 *(stilwerk.de)* oder in den kleinen feinen Boutiquen und Läden der Mommsenstraße und der Bleibtreustraße. Oder Sie stöbern im **Bücherbogen** 2 *(buecherbogen-shop.de)* am Savignyplatz zum Thema Architektur, Foto, Film und Design. Herrlich Französisch essen können Sie in der legendären **Paris Bar** 3 *(parisbar.net)*, beste Schnitzel und österreichische Klassiker werden Ihnen im **Ottenthal** 4 *(ottenthal.com)* serviert.

Foto: © David von Becker

C/O BERLIN

Discover photography in all its diversity. C/O Berlin is an exhibition venue for photography and visual media. It promotes emerging talents and presents works by renowned artists such as Anton Corbijn, Nan Goldin, Annie Leibovitz and Peter Lindbergh. The program features talks, panels, lectures, tours and workshops for adults, children and teens.

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: C/O Berlin lies in the vibrant City West. Explore interior design at the elegant **stilwerk Berlin** 1 *(stilwerk.de)* or trawl the outlets and boutiques along Mommsenstraße and Bleibtreustraße. For book fans, **Bücherbogen** 2 *(buecherbogen-shop.de)* at Savignyplatz has an amazing selection on architecture, photo, film and design. For great French-style cuisine, head for the legendary **Paris Bar** 3 *(parisbar.net)*, while aficionados of Austrian dishes will adore the schnitzel and other classics in **Ottenthal** 4 *(ottenthal.com)*.

DALÍ – DIE AUSSTELLUNG AM POTSDAMER PLATZ

F4

„Come into my brain“ lud Salvador Dalí einst selbst dazu ein, in seine Gedankenwelt einzutauchen. Direkt in Berlins pulsierender Mitte ermöglicht Ihnen DALÍ – DIE AUSTELLUNG AM POTSDAMER PLATZ erstmals den wohl umfangreichsten Einblick in Dalís virtuose und experimentierfreudige Meisterschaft in nahezu allen Techniken der Kunst. Über 450 originale Exponate aus privaten Sammlungen weltweit werden gezeigt.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

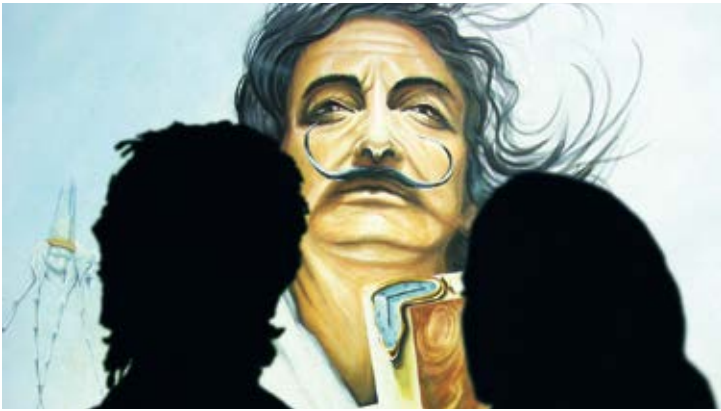
Leipziger Platz 7, 10117 Berlin-Mitte
Tel +49 700-32 54 23 75 46, *daliberlin.de*
Potsdamer Platz (S1, S2, S25, S26)
Potsdamer Platz (U2)
200, M41, M48

Mo – So
Jan – Jun 12 – 20 Uhr
Jul – Aug 10 – 20 Uhr
Sep – Dez 12 – 20 Uhr
Letzter Einlass: 19 Uhr
24. Dezember geschlossen

Mon – Sun
Jan – Jun noon – 8 pm
Jul – Aug 10am – 8 pm
Sep – Dec noon – 8 pm
last entry: 7 pm
Closed 24 Dec

In der Nähe: Besuchen Sie zum unkomplizierten Lunch oder Dinner das **Ki-Nova** 1 *(ki-nova.de)* mit superfrischen und gesunden Produkten, asiatische Küche genießen Sie im modernen **coa Restaurant** 2 *(coa.as/coa-berlin)*. Danach lohnt ein Abstecher zum Pariser Platz: Im **Raum der Stille** 3 *(raum-der-stille-im-brandenburger-tor.de)* im Brandenburger Tor können Sie abschalten und Kraft tanken. Entdecken Sie danach die **Akademie der Künste** 4 *(adk.de)*: Die riesige Glasfassade erlaubt auch bei schlechtem Wetter einen fototauglichen Blick über den Pariser Platz auf das Brandenburger Tor.

Foto: DaliBerlin.de



DALÍ–THE EXHIBITION AT POTSDAMER PLATZ

"Come into my brain", as Salvador Dali once said to the viewers of his works. Directly at Berlin's lively city centre, DALÍ – THE EXHIBITION AT POTSDAMER PLATZ presents for the first time probably the most comprehensive insight into Dalí's virtuoso experimental mastery of nearly all art techniques. The show includes over 450 original works from private collections around the world.

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: Enjoy fresh and healthy products for a simple lunch or dinner at the **Ki-Nova** 1 *(ki-nova.de)*, or indulge in the full range of delicious Asian food in the modern **coa Restaurant** 2 *(coa.as/coa-berlin)* before strolling down to Pariser Platz. To escape the hustle and bustle, visit the **Room of Silence** 3 *(raum-der-stille-im-brandenburger-tor.de)* at Brandenburg Gate. Refreshed, walk across to the **Akademie der Künste** 4 *(adk.de)* – even in bad weather, Pariser Platz and the Brandenburg Gate reflected in the vast glass façade is a wonderful photo opportunity.

DDR MUSEUM

G3

Die DDR auf einen Blick: Alltag, Berliner Mauer, Stasi. Berlins interaktives Museum nimmt Sie mit auf eine spannende Zeitreise in die sozialistische Diktatur. Schauen Sie „hinter die Mauer“ und entdecken Sie einen vergangenen Staat. Das Anfassen der Exponate ist ausdrücklich erlaubt.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

Karl-Liebknecht-Straße 1, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 30-847 12 37 30, *ddr-museum.de*
Hackescher Markt (S5, S7, S3, S9)
Alexanderplatz (U2, U5, U8)
TXL, 100, 200, M48
M4, M5, M6

Mo – Fr+So 10 – 20 Uhr
Sa 10 – 22 Uhr

Mon – Fri+Sun 10 am – 8 pm,
Sat 10 am – 10 pm

In der Nähe: Ein echtes DDR-Relikt finden Sie im **Marx-Engels-Forum** 1 in der Nähe des Roten Rathauses: Karl Marx und Friedrich Engels als überlebensgroße Figuren. TIPP: Scannen Sie den QR-Code am Ensemble mit Ihrem Smartphone, dann bekommen Sie einen Anruf vom Denkmal und erfahren auf besonders originelle Weise die Geschichte dieser historischen Figuren *(talking-statues-berlin.de)*. Als Museum der Kirchen-, Bau- und Stadtgeschichte stoßen Sie im nahegelegenen Nikolaiviertel auf die **Nikolaikirche** 2 *(stadtmuseum.de/nikolaikirche)*. Die Feldsteinkirche lädt Sie zu Veranstaltungen und Konzerten ein.

Foto: DDR Museum, Berlin 2017

DDR MUSEUM

All the facets of East Germany – daily life, the Berlin Wall, and the Stasi. Berlin's interactive museum takes you on an exciting journey through time to the Socialist dictatorship. Discover life "behind the Wall" and explore a historical city. A hands-on experience of history.

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: Find a genuine GDR relic at the **Marx-Engels-Forum** 1 close to the Rotes Rathaus ("Red Town Hall") with the larger-than-life statues of Karl Marx and Friedrich Engels. OUR TIP: Scan the QR code on the statue into your smart phone and the statue will call you, giving a particularly original account of these historical figures *(talking-statues-berlin.de)*. The nearby **Nikolaikirche** 2 *(stadtmuseum.de/nikolaikirche)*, a former church, is now a museum offering a fascinating insight into Berlin, church and architectural history, and a venue for events, concerts and weekly organ music.

DEUTSCHES HISTORISCHES MUSEUM

G3

Tauchen Sie ein in rund 1.500 Jahre Vergangenheit: Das Deutsche Historische Museum zeigt Ihnen auf einem Rundgang durch das einzigartige barocke Zeughaus deutsche Geschichte im europäischen Kontext. In der modernen Ausstellungshalle des Stararchitekten I.M. Pei vertiefen vielfältige Sonderausstellungen ausgewählte historische Themen und Ereignisse.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

Unter den Linden 2, 10117 Berlin-Mitte
Tel. +49 (0)30-20 30 40, *dhm.de*
Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
Friedrichstraße (U6), Französische Str (U6)
TXL, 100, 200
12, M1, M4, M5, M6

täglich 10 – 18 Uhr
daily 10 am – 6 pm

In der Nähe: Nur wenige Schritte entfernt liegt auf dem Boulevard Unter den Linden die **Neue Wache** 1, ein Gedenkort für die Opfer von Krieg und Gewaltherrschaft. Im Inneren der klassizistischen Halle sehen Sie die um ein Vielfaches vergrößerte Bronzeskulptur „Mutter mit totem Sohn" von Käthe Kollwitz. Von hier aus ist es nicht weit zum **Gendarmenmarkt** 2 mit seinem berühmten Bauensemble von Konzerthaus, Deutschem Dom und Französischem Dom. Genießen Sie dort im Traditionshaus **Lutter&Wegner** 3 *(l-w-berlin.de)* deutsche und österreichische Küche.

DHM, Foto: Thomas Bruns

GERMAN HISTORICAL MUSEUM

Explore around 1,500 years of history! Located in the baroque Zeughaus (Armoury), the German Historical Museum presents German history in a European context. Diverse temporary exhibitions on historical issues and events are shown in the Exhibition Hall designed by internationally renowned architect I.M. Pei.

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: The **New Guardhouse** 1 close by on Unter den Linden boulevard is a memorial to the victims of war and tyranny. The neo-classical hall houses an enlarged Pietà sculpture of a *Mother and Dead Son* by twentieth-century artist Käthe Kollwitz. The beautiful **Gendarmenmarkt** square 2 is a must-see sight with its famous concert hall and churches – the Konzerthaus and the Deutscher and Französischer Dom. On the square, relax over German and Austrian cuisine in the traditional Berlin restaurant **Lutter&Wegner** 3 *(l-w-berlin.de)*.

DEUTSCHES SPIONAGEMUSEUM

F4

Erleben Sie die geheimnisvolle Welt der Spionage in Berlins Hightech-Museum: Knacken Sie Geheimcodes und testen Sie Ihr sicherstes Passwort. Bestehen Sie den Laser-Parcours und staunen Sie, was NSA, Facebook und Payback über Sie wissen. Hunderte einzigartige Exponate wie die berühmte Enigma und interaktive Multimedia-Installationen erwarten Sie!

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT + GRATIS WEBCAM-STICKER

Leipziger Platz 9, 10117 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-39 82 00 451,
deutsches-spionagemuseum.de
Potsdamer Platz (S1, S2, S25, S26)
Potsdamer Platz (U2)
200, M48, M85, N2

täglich 10 – 20 Uhr
daily 10 am – 8 pm

In der Nähe: Ein Geheimtipp, der perfekt zum Thema passt: Um die Ecke in der Erna-Berger-Straße können Sie einen der letzten **DDR-Wachtürme** 1 *(berlinwallexpo.de)*, einen sogenannten „Rundblickbeobachtungsturm", besteigen. Ein Stück weiter, in der Zimmer- / Ecke Charlottenstraße, liegt der **Gedenkort Peter Fechter** 2 *(berlin-welcomecard.de/poi/gedenkort-peter-fechter)*, wo ein junger DDR-Flüchtling auf besonders tragische Weise ums Leben kam. Stärken Sie sich im **Goodtime** 3 *(goodtime-berlin.de)* am Hausvogteiplatz mit frisch-knackigen und krossen Leckerbissen aus der asiatischen Küche.

Foto: Deutsches Spionagemuseum

GERMAN SPY MUSEUM

This high-tech museum offers a unique insight into the world of espionage. Decipher secret codes and test your most secure password, try the laser beam obstacle course, and find out what the NSA, Facebook and Payback know about you. Interactive multimedia installations and hundreds of rare exhibits, including the Enigma rotor-based cipher machine!

INCLUDES: FREE ENTRY+WEBCAM-STICKER

In the vicinity: In Erna-Berger-Straße, not far from the world of espionage (literally!), you can climb into one of the last original **East German watchtowers** 1 *(berlinwallexpo.de)* – a panorama observation tower. At the corner of Zimmerstraße and Charlottenstraße, the **Peter Fechter Memorial** 2 *(berlin-welcomecard.de/en/poi/peter-fechter-memorial)* commemorates a young man who was one of the Wall's most tragic victims. Afterwards, recharge your batteries with the tasty crisp fresh salads and delicious Asian dishes at **Goodtime** 3 *(goodtime-berlin.de)* on Hausvogteiplatz square.

GEMÄLDEGALERIE

E4

Besuchen Sie eine der weltweit bedeutendsten Sammlungen europäischer Malerei vom 13. bis zum 18. Jahrhundert. Meisterwerke italienischer, niederländischer und altdeutscher Maler, darunter van Eyck, Dürer, Raffael, Tizian, Rembrandt und Rubens, erwarten Sie in den weiten, hellen Räumen der Gemäldegalerie am Kulturforum.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Kulturforum, Matthäikirchplatz,
10785 Berlin-Tiergarten
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Potsdamer Platz (S1, S2, S25, S26)
Potsdamer Platz (U2)
200, M48, M85

Mo geschlossen
Di – Fr 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr
Sa – So 11 – 18 Uhr

Mon closed
Tues – Fri 10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm
Sat – Sun 11 am – 6 pm

In der Nähe: Ein Abstecher in die nahegelegene **Potsdamer Straße** 1 und Sie entdecken ein neues Stück Berlin: In der Hinterhauslandschaft 77 – 87 versteckt sich ein Stück spannende internationale Galerieszene *(z.B. galeriethomasfischer.de)*. Gleich daneben arbeitet die bekannte Designerin **Fiona Bennett** 2 *(fionabennett.de)* hinter einer großen Glasfassade an ihrer Hut-Kollektion. Essen Sie abends im **Panama Restaurant** 3 *(oh-panama.com)*: In einem alten Backstein-Hinterhaus erleben Sie moderne deutsche Küche mit exotischen Komponenten.

Foto: Pierre Adenis

GEMÄLDEGALERIE – OLD MASTER PAINTINGS

Visit one of the world's leading collections of European paintings from the thirteenth to the eighteenth century. The spacious bright rooms in the gallery at the Kulturforum present major art works by famous German, Dutch and Italian artists ranging from van Eyck to Dürer, Raphael, Titian, Rembrandt and Rubens.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: Head for the nearby **Potsdamer Straße** 1 to discover a different part of the city. At Potsdamer Straße 77 – 87, you'll find backyard galleries showing new exciting international artists *(e.g., galeriethomasfischer.de)*. Directly adjacent, view the showcase workshop of renowned designer **Fiona Bennett** 2 *(fionabennett.de)* where a great hat can change your day! In the evening, join the art scene at the **Panama Restaurant** 3 *(oh-panama.com)* in a back courtyard, and discover modern German cuisine with exotic, tropical flavours.

HAMBURGER BAHNHOF – MUSEUM FÜR GEGENWART – BERLIN

F2

Die Nationalgalerie im Hamburger Bahnhof zählt weltweit zu den größten und wichtigsten öffentlichen Sammlungen für zeitgenössische Kunst – die Künstlernamen lesen sich wie ein „Who is Who“ der Kunst seit 1960: Andy Warhol, Robert Rauschenberg, Roy Lichtenstein, Anselm Kiefer, Joseph Beuys… lassen Sie sich von zahlreichen Meisterwerken begeistern.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

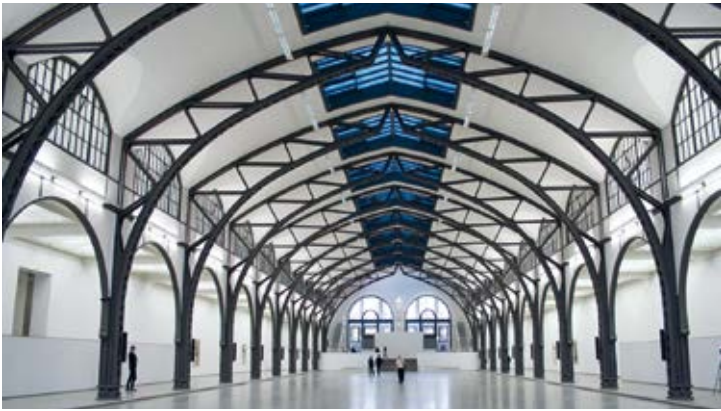
Invalidenstraße 50 – 51
10557 Berlin-Tiergarten
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Hauptbahnhof (S3, S5, S7, S9)
Hauptbahnhof (U55)
TXL, 120, 123, 142, 147, 245, M41, M85
M5, M8, M10

Mo geschlossen
Di – Fr 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr
Sa, So 11 – 18 Uhr

Mon closed
Tues – Fri 10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm
Sat + Sun 11 am – 6 pm

In der Nähe: Im Museum lädt Sie **Sarah Wiener** 1 mit einer deutsch-österreichisch inspirierten Karte in ihr Café und Restaurant ein *(sarahwiener.de)*. Durch seine idyllische Lage am Kanal eignet sich der **Mauerweg** wunderbar für einen Spaziergang bis zum **Invalidenfriedhof** 2, der heute als Gedenkstätte dient. Zurück und vorbei am **Hauptbahnhof Berlin** 3 führt eine kleine Brücke Sie über die Spree zum **Regierungsviertel** 4. Folgen Sie weiter dem Mauerweg und Sie lernen die spannende Entwicklung dieses Innenstadtbereichs kennen: Hier ist aus zwei Städten wieder eine geworden.

Foto: Martin Gentischer



HAMBURGER BAHNHOF – MUSEUM FOR CONTEMPORARY ART – BERLIN

The Nationalgalerie's permanent collection in the Hamburger Bahnhof museum is among the world's largest and most important contemporary art collections. The artists read like a "Who's Who" of art since 1960: Andy Warhol, Robert Rauschenberg, Roy Lichtenstein, Anselm Kiefer, Joseph Beuys… and there are many modern masterpieces to admire!

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: In the museum café and restaurant, star chef **Sarah Wiener** 1 offers cuisine and cakes inspired by German and Austrian flavours *(sarahwiener.de)*. Idyllically set along the water, the **Berlin Wall Trail** is perfect for a stroll down to **Invalidenfriedhof** cemetery 2, now a memorial site. On the way back, go past the **Central Station** 3 to cross the footbridge to the **government quarter** 4. Stay on the Berlin Wall Trail and learn more about the fascinating development of this inner city area where two cities merged to form one again.

TIPP DER REDAKTION / TIP FROM THE EDITOR:

JAMES-SIMON-GALERIE

G3

Das nach Plänen von David Chipperfield Architects entstandene Gebäude ist seit Juli 2019 der zentrale Empfangsbereich der Museumsinsel. Die Dauerausstellung im Untergeschoss erläutert anhand von Modellen, Medieninstallationen und Ausstellungsstücken vielfältig und interaktiv die Geschichte der Museumsinsel Berlin, der Museumsgebäude und ihrer Sammlungen.

KOSTENFREIE DAUERAUSSTELLUNG UND SONDERAUSSTELLUNGEN

Bodestraße, 10178 Berlin-Mitte
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
Friedrichstraße (U6)
TXL, 100, 200
M1, 12

täglich 9.30 – 18.30 Uhr
Do: 9.30 – 20.30 Uhr

daily 9.30 am – 18.30 pm
Thursday: 9.30 am – 8.30 pm

In der Nähe: Samstag und Sonntag findet direkt an der Museumsinsel der **Antik- und Buchmarkt am Bode-Museum** 1 *(antikbuchmarkt.de)* statt. Bummeln Sie gemütlich an Büchern, Schallplatten, CDs, Kunsthandwerk und Mobiliar vorbei. Im **James-Simon-Park** 2 – auf der anderen Seite der Spree – am Spreeufer befindet sich der ideale **Fotospot** 3 für ein schönes Foto von der Museumsinsel.

James-Simon-Galerie, Ansicht des Haupteingangs / View towards the main entrance, Foto: © Ute Zscharnt für / for David Chipperfield Architects

JAMES-SIMON-GALLERY

Designed by David Chipperfield Architects, this has been the Museum Island's main entrance since July 2019. With models, media installations and exhibits, the permanent exhibition on the lower floor offers diverse and interactive insights into the Museum Island's history, its buildings and their collections.

FREE: ADMISSION TO PERMANENT EXHIBITION AND SPECIAL EXHIBITIONS

In the vicinity: On Saturday and Sunday, the **Antiques and Book Market at the Bode-Museum** 1 is held directly on the Museum Island (antikbuchmarkt.de). Stroll and browse stands with books, vinyl, CDs, arts and crafts, and furnishings. On the riverbank in the **James-Simon-Park** 2 – on the other side of the Spree – you'll find the best **photo spot** 3 for a wonderful memento of the Museum Island.

MUSEUM BARBERINI

Potsdam G4

Als neuer Besuchermagnet im wiederaufgebauten friderizianischen Palais in Potsdams historischer Mitte 2017 eröffnet, zeigt das Museum Barberini wechselnde Kunstausstellungen in internationalen Kooperationen. 2020 bietet folgende Highlights:
Van Gogh. Stillleben (bis 2.2) – Monet.Orte (22.2–1.6) – Rembrandts Orient (27.6-11.10) – Impressionismus in Russland (ab 7.11).

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN ALLE AUSSTELLUNGEN

Alter Markt, Humboldtstraße 5 – 6
14467 Potsdam
Tel +49 331 23 60 14 499
museum-barberini.com
Potsdam Hauptbahnhof (S7)
603, 605, 609, 612, 638, 639, 695
91, 92, 93, 96, 98, 99

Mo, Mi – So 10 – 19 Uhr
Di geschlossen
jeden 1. Do im Monat:
10 – 21 Uhr geöffnet

Mo, Wed – Sun 10 am – 7 pm
Tues closed
every 1st Thur in month:
open from 10am – 9pm

In der Nähe: Im nahegelegenen **Holländischen Viertel** 1, dem beliebten Viertel im historischen Zentrum Potsdams, finden Sie überall Kunstgewerbe-Geschäfte, Galerien, Werkstätten, Antiquariate und gemütliche Cafés. Direkt neben dem **Stadtschloss** 2 können Sie Sie beste Pizza und Pasta in der **L'Osteria Potsdam** 3 (losteria.net) genießen.

© Museum Barberini gGmbH, Foto: Helge Mundt

MUSEUM BARBERINI

Opened in 2017 in a reconstructed Italinate mansion house, the Museum Barberini is a stunning new attraction in Potsdam's city centre showing changing temporary exhibitions in cooperation with international partners. Exhibitions in 2020 will focus on Van Gogh (until 2.2) – Monet (22.2.–1.6.) – Rembrandt (27.6.–11.10) – Impressionism in Russia (from 7.11.).

FREE: ADMISSION TO PERMANENT EXHIBITION AND SPECIAL EXHIBITIONS

In the vicinity: The nearby **Dutch Quarter** 1, the popular district in Potsdam's historic city centre, has a wealth of arts and crafts shops as well as galleries, workshops, antique shops and cosy cafés. Directly next to the **City Palace** 2 you can enjoy the best pizza and pasta in the **L'Osteria Potsdam** 3 (losteria.net).

MUSEUM BERGGRUEN – PICASSO UND SEINE ZEIT

Das Museum präsentiert Ihnen eine erstklassige Sammlung von Gemälden und Plastiken der klassischen Moderne mit weltbekannten Künstlern wie Picasso, Giacometti, Klee, Matisse oder Braque. Im Zentrum der Sammlung steht das Werk Picassos mit über 85 Exponaten.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Westlicher Stülerbau
gegenüber Schloss / opposite the Palace
Charlottenburg, Schlossstraße 1
14059 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Westend (S41, S42, S46)
Sophie-Charlotte-Platz (U2),
Richard-Wagner-Platz (U7)
M45, 109, 309

Mo geschlossen
Di – Fr 10 – 18 Uhr
Sa / So 11 – 18 Uhr

Mon closed
Tues – Fri 10 am – 6 pm
Sat, Sun 11 am – 6 pm

In der Nähe: Entspannen Sie nach dem Museumsbesuch auf einem Spaziergang durch den **Schlossgarten Charlottenburg** 1 oder in einem der charmanten, einladenden Restaurants: Das bodenständige **Opera Italiana** 2 *(opera-italiana.com)* verwöhnt Sie mit italienischen Speisen, während Liebhaber der traditionellen russischen Küche im **Restaurant Samowar** 3 *(restaurant-samowar.de)* auf ihre Kosten kommen. Traditionelle deutsche Küche und Spezialitäten vom Wild bietet Ihnen das **Restaurant Schlossgarten** 4 *(restaurant-schlossgarten-berlin.de)* in gemütlichen Innenräumen oder im Biergarten.

SMB, Foto: Jens Ziehe

MUSEUM BERGGRUEN – PICASSO AND HIS TIME

This outstanding collection of early twentieth-century paintings and sculptures contains works by such legendary artists as Picasso, Giacometti, Klee, Matisse and Braque. The collection focuses particularly on Picasso's oeuvre, represented here by over 85 works.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: The **Charlottenburg Palace grounds** 1 are close by, ideal for a relaxing stroll. For a bite to eat, try one of the charming local restaurants. You can indulge your love of Italian cuisine to the full at the popular **Opera Italiana** 2 *(opera-italiana.com)*, or try the tasty traditional Russian dishes at the **Samowar restaurant** 3 *(restaurant-samowar.de)*. If hearty German cuisine, game and venison is more your thing, then relax in the cosy interior of the **Schlossgarten restaurant** 4 *(restaurant-schlossgarten-berlin.de)* or in the beer garden in summer.

MUSEUM FÜR FOTOGRAFIE

D4

Im Museum für Fotografie finden Sie zum einen die Helmut Newton Foundation mit Wechselausstellungen zu Leben und Werk von Helmut Newton, einem der bedeutendsten Mode- und Portraitfotografen des 20. Jahrhunderts. Zum anderen sehen Sie hier die Sammlung Fotografie der Kunstbibliothek mit wechselnden Ausstellungen zu allen Formen der Fotografie vom 19. bis 21. Jahrhundert.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Jebensstraße 2, 10623 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
S Zoologischer Garten (S3, S5, S7, S9)
U Zoologischer Garten (U2, U9)
BUS TXL, 100, 200

Mo geschlossen
Di – So 11 – 19 Uhr
Do 11 – 20 Uhr

Mon closed
Tues – Sun 11 am – 7 pm
Thurs 11 am – 8 pm

In der Nähe: Rund um den S- und U-Bahnhof Zoologischer Garten verändert sich die City West in rasantem Tempo und zeigt ein neues modernes Gesicht. Den besten Überblick gewinnen Sie aus dem **Restaurant NENI** 1 *(neniberlin.de)*, im aufgesetzten Dachgeschoss des 25hours Hotel Bikini Berlin: Während Sie sich auf eine kulinarische Reise durch die Vielfalt der Fusionsküche begeben, genießen Sie durch die hohe Glasfront einen fantastischen Blick auf den Zoo Berlin und die ganze City West.

Foto: Stefan Müller

MUSEUM OF PHOTOGRAPHY

The Museum of Photography is home to the Helmut Newton Foundation, presenting temporary exhibitions on the life and work of this great twentieth-century fashion and portrait photographer. The museum also houses the Art Library's Collection of Photography, shown in changing exhibitions exploring the medium of photography from the nineteenth century to today.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: Around the Zoologischer Garten station, the City West is rapidly changing, giving this part of the city a new, modern look. For the best overview of this area, try the **NENI restaurant** 1 *(neniberlin.de)* with its high glass façade on the top floor of the 25hours hotel in the Bikini Berlin mall. While you delight in a culinary journey through the diversity of tasty fusion cuisine, enjoy the stunning views across the Berlin Zoo and the entire City West.

NEUES MUSEUM

G3

Erleben Sie im spektakulär restaurierten Neuen Museum die weltberühmte Büste der Nofretete und den Goldhut, das Herzstück der bronzezeitlichen Sammlung. Das Neue Museum beherbergt Meisterwerke aus der Sammlung „Ägyptisches Museum und Papyrussammlung“, des Museums für Vor- und Frühgeschichte und der „Antikensammlung“.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Museumsinsel Berlin / Museum Island,
Bodestraße 1 – 3, 10178 Berlin-Mitte
Eingang auch / entrance also via James-Simon-Galerie
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26),
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
Friedrichstraße (U6)
TXL, 100, 200
M1, 12

Mo – So 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr

Mon – Sun
10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm

Foto: Dirk Mathesius

In der Nähe: Nach einer beeindruckenden Zeitreise in die Kunst der Frühgeschichte lädt Sie das **Allegretto Caffè Neues Museum** 1 *(allegretto-neuesmuseum.de)* zu frischem Kuchen und kleinen Köstlichkeiten in historischer Kulisse ein. Oder Sie gehen hinüber zum Monbijouplatz und erleben im stilvoll-modernen Restaurant **Dae Mon** 2 *(dae-mon.com)* erstklassige Speisen aus der gehobenen koreanischen Küche. Von hier aus sind es übrigens nur wenige Schritte zum **Alten Jüdischen Friedhof** 3 *(jg-berlin.org)*, dessen Geschichte bis ins 17. Jahrhundert zurückreicht.

Foto: Wolfgang Scholvien

NEW MUSEUM

The spectacularly restored New Museum houses the legendary bust of Nefertiti and the Bronze Age collection's "Berlin Gold Hat". Other masterpieces on show come from the Egyptian Museum and Papyrus Collection, the Museum of Prehistory and Early History and sculptures from the Classical Antiquities collection.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

In the vicinity: After an impressive journey into the arts in early history, enjoy a break in the **Allegretto Caffè in the Neues Museum** 1 *(allegretto-neuesmuseum.de)* with tempting cakes and snacks in a historic setting. Or stroll over to Monbijouplatz square to experience exquisite, sophisticated Korean cuisine in the stylishly modern **Dae Mon restaurant** 2 *(dae-mon.com)*. Incidentally, from here it's just a few steps to the Grosse Hamburger Straße Cemetery, **Berlin's oldest Jewish cemetery** 3 dating from the seventeenth century *(jg-berlin.org)*.

PERGAMONMUSEUM

G3

Großartige Rekonstruktionen archäologischer Bauensembles wie der Pergamonaltar, das Markttor von Milet und das Ischtar-Tor von Babylon haben dem Pergamonmuseum zu Weltruhm verholfen. Entdecken Sie einzigartige Exponate aus der klassischen Antike, der islamischen Welt und Vorderasien.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT IN DIE DAUERAUSSTELLUNG

Museumsinsel, Bodestraße 1 – 3,
10178 Berlin-Mitte
Eingang / entrance via James-Simon-Galerie
Tel +49 (0)30-266 42 42 42, *smb.museum*
S Friedrichstraße (S1, S2, S3, S5, S7, S9, S25, S26)
Hackescher Markt (S3, S5, S7, S9)
U Friedrichstraße (U6)
BUS TXL, 100, 200 Tram M1, 12

Mo – So 10 – 18 Uhr
Do 10 – 20 Uhr

Mon – Sun 10 am – 6 pm
Thurs 10 am – 8 pm

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Im Zuge der Sanierung bleibt der Saal mit dem Pergamonaltar derzeit geschlossen. Von der Schließung betroffen sind der Nordflügel sowie der hellenistische Saal. Der Südflügel des Pergamonmuseums mit dem Ischtar-Tor, der Prozessionsstraße und dem Marktor von Milet sowie dem Museum für Islamische Kunst bleibt weiterhin geöffnet. Für den Besuch des Pergamonmuseums benötigen Sie ein Zeitfenster-Ticket, kostenfrei erhältlich unter smb.museum, an den Kassen und an den Berlin Tourist Infos.

In der Nähe: Machen Sie einen Spaziergang zur Friedrichstraße und genießen Sie von der **Weidendammer Brücke** 1 den Blick auf Museumsinsel und Fernsehturm. In der kleinen Johannisstraße hinter dem Friedrichstadt-Palast verbirgt sich eine Oase: Im **House of Small Wonder** 2 *(houseofsmallwonder.de)* können Sie in kreativ gestalteten Räumen mit viel Holz und Pflanzen bis 17 Uhr nach Herzenslust frühstücken, brunchen, lunchen: amerikanisch-japanische Speisen, bevorzugt aus regionalen Bio-Produkten.

Foto: Pierre Adenis

PERGAMON MUSEUM

The Pergamon Museum is world-famous for its amazing archaeological exhibits from the Pergamon Altar to the Market Gate of Miletus and the Babylonian Ishtar Gate. Here, you can marvel at treasures from classical antiquity, the Islamic world and the Middle East.

INCLUDES: FREE ENTRY TO PERMANENT COLLECTION

▸ **GOOD TO KNOW:** The Pergamon Museum is being refurbished. Currently the Pergamon Altar is closed together with the north wing housing the Greek antiquities. Visitors can still view the southern wing with the Ishtar Gate and Processional Way, the Roman Market Gate of Miletus, and the Museum of Islamic Art. We recommend booking a ticket on *smb.museum* with your preferred time slot. To visit the Pergamon Museum, you need a time-slot ticket – available free of charge on smb.museum, at the ticket desks and Berlin Tourist Info Centres.

In the vicinity: Take a leisurely walk to Friedrichstraße and enjoy the view of the Museum Island and TV Tower from the **Weidendammer Brücke** bridge 1. Close by, you can find an urban oasis in Johannisstraße, a small side street behind Friedrichstadt-Palast. With its light, wood and plants, the **House of Small Wonder** 2 *(houseofsmallwonder.de)* recalls the original in Brooklyn. Linger over breakfast, brunch or lunch until 5pm, enjoying primarily organic local produce and Japanese flavours.

STASI-MUSEUM BERLIN

K4

In der ehemaligen Zentrale der Stasi können Sie am historisch authentischen Ort tief in die jüngste deutsche Geschichte eintauchen: Die Ausstellung informiert über Entstehung und Tätigkeit der Stasi und präsentiert Ihnen zahlreiche Objekte wie Spezialkameras, Wanzen, Einbruchswerkzeuge oder Passagen aus den Stasi-Akten. Die Diensträume Erich Mielkes sind bis heute im Originalzustand erhalten.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

Ruschestraße 103, Haus 1
10365 Berlin-Lichtenberg
Tel +49 (0)30-553 68 54, *stasimuseum.de*
Frankfurter Allee (S8, S41, S42, S85)
Magdalenenstraße (U5)

Mo – Fr 10 – 18 Uhr
Sa, So 11 – 18 Uhr

Mon – Fri 10 am – 6 pm
Sat, Sun 11 am – 6 pm

In der Nähe: Im nahegelegenen **Dong Xuan Center** 1 *(dongxuan-berlin.de)* wird in vier Großmarkthallen asiatisch gegessen und asiatisch eingekauft. Werfen Sie auch einen Blick auf das **Gustavo-Haus** 2 am S-Bahnhof Storkower Straße, dessen Fassaden mit vier gigantischen surrealen Figuren des spanischen Künstlers Gustavo geschmückt sind. Die Open-Air-Ausstellung in der Ruschestraße **„Revolution und Mauerfall“** 3 *(revolution89.de)* erinnert an die wichtigsten Stationen der Revolution in der DDR.

Stasi-Museum / ASTAK, Foto: John Steer

STASI MUSEUM BERLIN

Explore recent German history at the historical site of the Stasi headquarters! With fascinating exhibits from special cameras to bugging devices, burglar's tools and extracts from Stasi files, the exhibition traces the creation and activities of the Ministry for State Security – the Stasi. The offices of Erich Mielke, the last Minister for State Security, are still in their original condition.

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: The nearby **Dong Xuan Center** 1 *(dongxuan-berlin.de)* in four large market halls is home to Asian bistros and a wide range of Asian products. Check out the **Gustavo Haus** 2 at the S-Bahn station Storkower Straße with its façade of four monumental surreal figures designed by Spanish artist Gustavo. In Ruschestraße, the open-air exhibition "Revolution and the Fall of the Wall" 3 *(revolution89.de)* recalls the key events in the GDR's Peaceful Revolution.

THE WALL MUSEUM – EAST SIDE GALLERY

14

The Wall Museum Berlin – Spannend, mitreißend und emotional! Die Ausstellung spannt einen Bogen von der deutschen Teilung und dem Bau der Berliner Mauer über den Kalten Krieg und das Schicksal der Maueropfer, bis hin zu den bedeutungsvollen Ereignissen, die den Mauerfall bewirkten. 1945 – 1990 audiovisuell auf mehr als 100 Bildschirmen!

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

Mühlenstraße 78 – 80, 10243 Berlin-Friedrichshain
Tel +49 (0)30-63 96 26 62, *thewallmuseum.com*
S Warschauer Straße (S3, S5, S7, S9)
U Warschauer Straße (U1, U3),
U Schlesisches Tor (U1, U3)
BUS 165, 265, 248, 347
Tram M10

täglich 10 – 19 Uhr
daily 10 am – 7 pm

In der Nähe: Machen Sie einen Gang Richtung Norden an der **East Side Gallery** 1 und lernen Sie auf der anderen Spreeseite das älteste Gebäude Kreuzbergs kennen, ursprünglich ein Diakonissen-Krankenhaus. Heute beherbergt es den **Kunstraum Kreuzberg/Bethanien** 2 *(kunstraumkreuzberg.de)* mit Gegenwartskunst, die sozial-gesellschaftliche Prozesse thematisiert. Der Besuch von **Café + Restaurant 3 Schwestern** 3 *(3schwestern-berlin.de)* im hochgewölbten historischen Speisesaal der Diakonissinnen ist ein Erlebnis.

The Wall Museum, Foto: Henry Herrmann

THE WALL MUSEUM – EAST SIDE GALLERY

The Wall Museum Berlin – exciting, rousing and emotional! The exhibition covers the story of the division of Germany into East and West, the building of the Berlin Wall and the Cold War, dives into the fate of the victims of the Wall and important events leading to the fall of the Wall. 1945 – 1990 an audio visual tour with over 100 screens.

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: Cross the river from the **East Side Gallery** 1 and discover the oldest building in the Kreuzberg district. In the nineteenth-century, it was a Deaconess hospital, but today houses the **Kunstraum Kreuzberg / Bethanien** 2 *(kunstraumkreuzberg.de)*, an exhibition space for contemporary art focusing on social and cultural issues. Don't forget to visit the **3 Schwestern (3 Sisters) café + restaurant** 3 *(3schwestern-berlin.de)* in the vaulted historic refectory formerly for the deaconesses!

Brandenburger Tor / Brandenburg Gate

Foto: Dagmar Schwelle

ATTRAKTIONEN
ATTRACTIONS

AQUADOM & SEA LIFE BERLIN

G3

Entdecken Sie eine magische Unterwasserwelt mit über 5.000 beeindruckenden Meeresbewohnern in 17 verschiedenen Themenbereichen. Verpassen Sie nicht die täglich spannenden Fütterungen! Das absolute Highlight bildet die atemberaubende Fahrstuhlfahrt im AquaDom – dem größten, freistehenden zylindrischen Aquarium der Welt.

INKLUSIVE: EINTRITT FÜR EINE INDIVIDUALBESICHTIGUNG OHNE FÜHRUNG

EXPRESS EINTRITT

Spandauer Straße 3, Berlin-Mitte
Tel +49 1806-66 69 01 01*
sealife.de/berlin
Alexanderplatz (S3, S5, S7, S9)
Alexanderplatz (U2, U5, U8)
100, 200, M48, TXL
M4, M5, M6

täglich 10 – 19 Uhr
letzter Einlass 18 Uhr
24. Dez. geschlossen

daily 10 am – 7 pm
last admission 6 pm
closed 24 Dec

** 0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf*

In der Nähe: Das **Denkmal Alte Synagoge** 1 erinnert an die in der Progromnacht 1938 zerstörte Synagoge. Die Reste der Fundamentmauern stehen unter Denkmalschutz. Spazieren Sie einmal quer über die Lustwiese zum Erlebnis-Restaurant **Wilde Matilde** 2 *(wildematilde.de)* im Nikolaiviertel. Hier erwartet Sie ein farbenfroher Mix aus Show-Zauber der 1920er bis 40er Jahre und leckeren Köstlichkeiten von süß bis herzhaft. Wer danach noch Lust hat, kann zur Anlegestelle laufen und Berlin vom Wasser aus während einer Stadtrundfahrt entdecken.

Foto: SEA LIFE ©

AQUADOM & SEA LIFE BERLIN

Discover a magical underwater world with over 5,000 impressive sea creatures in 17 different themed areas. Do not miss the daily exciting feedings! The absolute highlight is the breathtaking Elevator ride through the AquaDom – the largest, freestanding cylindrical aquarium of the world.

INCLUDES: ADMISSION FOR INVIDIVUAL VIEWING WITHOUT TOUR GUIDE

EXPRESS ENTRY

In the vicinity: The **Alte Synagoge Memorial** 1 is dedicated to the old synagogue destroyed in the November Pogrom in 1938. The remains of the foundations are listed as a heritage site. Take a stroll across the green Lustwiese to the event restaurant **Wilde Matilde** 2 *(wilde-matilde.de)* in the Nikolai Quarter. Here, you can expect a colourful magical mix of shows from the 1920s to the 1940s, served with delicious specialities from hearty to sweet. Afterwards, stroll to the nearby jetty and discover Berlin from the water on a boat tour of the city.

BERLIN DUNGEON

G3

Das Berlin Dungeon nimmt dich mit auf eine 70-minütige Zeitreise durch 800 Jahre dunkle Berliner Geschichte. Professionelle Schauspieler erwecken die unheimlich „amüsanten“ Gestalten der gefährlichen Vergangenheit Berlins in 360° Kulissen wieder zum Leben. Enthülle die Legende der weißen Frau, irre durch das Labyrinth der Hohenzollern und begegne Berlins berüchtigtstem Serienmörder Carl Großmann. Stell dich auch Berlins einzigem Indoor-Freifallturm Exitus und stürze 12 Meter in absoluter Dunkelheit in die Tiefe. Bist du mutig genug?

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT INKL. SOFORTEINLASS NACH VERFÜGBARKEIT

EXPRESS EINTRITT

Spandauer Straße 2, Berlin-Mitte
+49 1806 25 55 44
thedungeons.com/Berlin
Alexanderplatz (S3, S5, S7, S9)
Alexanderplatz (U2, U5, U8)
100, 200, M48, TXL
M4, M5, M6

täglich 10 – 19 Uhr, letzter Einlass 18 Uhr
24. Dez geschlossen
Öffnungszeiten können im Winter abweichen. Bitte prüfen Sie vor Ihrem Besuch die Website der Attraktion.

daily 10 am – 7 pm, last admission 6 pm
24.12. closed
Opening times may vary in winter. Please check attraction's website before your visit.

In der Nähe: Schlendern Sie nach dieser spannenden Zeitreise durch die Geschichte Berlins ein paar Schritte und verweilen einen Augenblick an dem **Litfaß Denkmal** 1 zu Ehren Ernst Litfaß, der die nach ihm benannte Litfaßsäule Mitte des 19. Jahrhunderts in Berlin eingeführt hat. In den benachbarten **Hackeschen Höfen** 2 finden Sie viele Restaurants und Cafés, um sich zu erholen und das Treiben zu beobachten. Werfen Sie auch einen Blick in die kleinen Läden der insgesamt acht Höfe, die zum gemütlichen Bummeln einladen.

Foto: Berlin Dungeon

BERLIN DUNGEON

The Berlin Dungeon takes you on a 70-minute journey through 800 years of Berlin's dark history. Professional actors bring the chillingly amusing characters of the city's perilous past in 360° sets to life. Uncover the legend of the dreaded White Lady, wonder through the labyrinth of the Hohenzollern and meet Berlin's most notorious serial killer Carl Großmann. Are you brave enough for the darkest drop into the unknown with Berlin's highest indoor freefall tower Exitus?

EXPRESS ENTRY

INCLUDES: FREE ENTRY INCL. PRIORITY ADMISSION AS AVAILABLE

In the vicinity: After this exciting journey through Berlin's history, stroll a few steps to visit the unusual **Litfaß Memorial** 1, in honour of Ernst Litfaß, inventor of Berlin's classic advertising pillar in the mid-nineteenth century. The neighbouring **Hackesche Höfe courtyards** 2 have a wealth of restaurants and cafés to take a break and watch the world go by. The attractive little shops lining the total of eight courtyards area are also tempting for some relaxed (window) shopping.

BERLINER FERNSEHTURM

G3

Unübersehbar: der Berliner Fernsehturm im Herzen der deutschen Hauptstadt! Er ist mit 368 Metern das höchste Bauwerk Deutschlands und weltberühmtes Wahrzeichen von Berlin. Genießen Sie in luftigen Höhen den atemberaubenden Blick über die deutsche Hauptstadt, z.B. im Drehrestaurant „Sphere“ oder in der Bar 203. Nutzen Sie die Berliner Fernsehturm Sightseeing App und lernen Sie alles über die spannendsten Sehenswürdigkeiten der Skyline oder den historischen Verlauf der Berliner Mauer. Download über Google Play und den App Store.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

Panoramastraße 1a, 10178 Berlin-Mitte
+49 (0)30-247 57 58 75, *tv-turm.de*
Alexanderplatz (S3, S5, S7, S9)
Alexanderplatz (U2, U5, U8)
TXL, M48, 100, 200, 248
M2, M4, M5, M6

Mrz – Okt 9 – 0 Uhr
Nov – Feb 10 – 0 Uhr
Abweichungen unter tv-turm.de

Mar – Oct 9 am – midnight
Nov – Feb 10 am – midnight
Changes to opening hours: tv-turm.de

▸ **ZUSATZINFORMATION:** Für den Besuch werden Zeitfenster-Tickets ausgegeben. Mit der BWC all inclusive Card erhalten Sie an der Tageskasse Ihr Ticket (nach Verfügbarkeit mit Soforteinlass).

In der Nähe: Entdecken Sie am Fuß des Fernsehturms die **Marienkirche** 1 aus dem 13. Jahrhundert, eine der ältesten Kirchen Berlins, mit den Resten eines bedeutenden großen Totentanzfreskos aus dem 15. Jahrhundert. Machen Sie danach einen Streifzug durchs **Nikolaiviertel** 2, der „Altstadt“ Berlins an der Spree, mit ihren historischen Häusern und Kirchen und stärken Sie sich dort – ganz berlinerisch – in der **Zille-Stube** 3 *(zillestube-nikolaiviertel.de)*.

Foto: Thomas Kierok

BERLIN TV TOWER

You can't miss it! The Berlin TV Tower stands right in the heart of the city – and at 368 metres high, this world-famous symbol of Berlin is also Germany's highest building. Enjoy the bird's-eye views out across the German capital – from, for instance, the revolving Sphere Restaurant or Bar 203. Our app shows you the view from the panoramic windows of the Berlin Television Tower. Take a discovery journey along the former Berlin Wall! Download from Google Play or the App Store.

INCLUDES: FREE ENTRY

▶ **GOOD TO KNOW:** For your visit, you get a time-slot ticket. With the BWC all inclusive card, you can obtain your ticket at the ticket desk (depending on availability, with immediate admission).

In the vicinity: At the foot of the TV Tower, explore one of Berlin's oldest churches. The thirteenth-century **Marienkirche (Saint Mary's)** 1 still houses traces of an important fifteenth-century "Dance of Death" fresco. Afterwards, stroll past historical town houses and churches in the **Nikolai Quarter** 2, Berlin's old town on the River Spree, and – in the Berlin spirit – indulge in the traditional cuisine at the charming **Zille-Stube** 3 *(zillestube-nikolaiviertel.de)*.

LITTLE BIG CITY BERLIN

G3

750 Jahre Berlin spannend und quicklebendig: Überzeugen Sie sich im neuen Little BIG City Berlin. Interaktive 3D-Modelle und über 6.000 Bewohner werden mit Hologrammen und unzähligen Projektionen zum Leben erweckt und machen die Geschichte der Hauptstadt zu einem spannenden Erlebnis.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

EXPRESS EINTRITT

Panoramastraße 1a, 10178 Berlin-Mitte
Tel. +49 (0)1806-25 71 06
littlebigcityberlin.com
Alexanderplatz (S3, S5, S7, S9)
Alexanderplatz (U2, U5, U8)
100, 200, 248, M48, N5, N6, N42, TXL
M2, M4, M5, M6

ab 10.00
weitere Infos auf der Webseite / more information on website

In der Nähe: Noch mehr Berliner Geschichte finden Sie zwischen der Ruine der **Franziskaner Klosterkirche** 1 *(klosterruine.berlin)* und den Resten der Stadtmauer, die Sie vorbeiführt an der historischen Gaststätte **„Zur letzten Instanz“** 2 *(zurletzteninstanz.com)*. Auch das Podewilsche Palais und der alte Friedhof an der **Parochialkirche** 3 sind geschichtsträchtig. Das Glockenspiel der Parochialkirche war berühmt, bis es im Krieg zerstört wurde. Nach 75 Jahren erklingen jetzt wieder zu festen Tageszeiten die Kirchenglocken und erfreuen die Berliner.

Foto: Little Big City Berlin

LITTLE BIG CITY BERLIN

Berlin's history is fascinating – and Little BIG City Berlin brings you closer to that history than before! Interactive 3D models and more than 6,000 miniature citizens come to life with holograms and countless projections – an exciting adventure through 750 years of Berlin.

EXPRESS ENTRY

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: Find more Berlin history between the **Franciscan monastery church ruins** 1 *(klosterruine.berlin)* and the old city wall leading past the historic inn **"Zur letzten Instanz"** 2 *(zurletzteninstanz. com)*. Other historical sites nearby include the baroque Palais Podewils, an elaborate town residence, and the old cemetery at the **Parochialkirche** 3. The church's famous carillon was destroyed in the Second World War. Now the bells have been replaced, and after 75 years – much to the Berliners' delight –they sound again at certain times of day.

MADAME TUSSAUDS™ BERLIN

F3

Was wird dein Lieblings-Moment im Madame Tussauds Berlin? Du kannst dank beeindruckenden Kulissen, aufwendigen Kostümen, aufregender Musik und modernster Technik noch tiefer in die Welt deiner Lieblingsstars eintauchen. Wir schenken dir über 120 einzigartige WOW-Momente, in denen du deinen Idolen näherkommen kannst als jemals zuvor. NEU: erlebe den neuen Musikbereich und werde selbst zum gefeierten Star – von der Aufnahme deines Hits, bis hin zum Videodreh und zur Promi Party.

INKLUSIVE: FREIER EINTRITT

EXPRESS EINTRITT

Unter den Linden 74, 10117 Berlin-Mitte
+49 (0)1806-54 58 00
madametussauds.com/berlin
Brandenburger Tor (S1, S2, S25, S26)
Brandenburger Tor (U55)
100

täglich 10 – 19 Uhr
letzter Einlass 18 Uhr
24. Dez geschlossen

daily 10 am – 7 pm
last entry 6 pm
closed 24 Dec

In der Nähe: Kaffee, Lunch und Snacks in einem innovativen Umfeld: **Digital Eatery** 1 *(microsoft-berlin.de)* kombiniert moderne Küche und regionale Zutaten mit aktueller Hard- und Software von Microsoft Berlin. Im **Erlebnis Europa** 2 *(erlebnis-europa.eu)* können Sie Europa ganz neu erleben. Sie erfahren, wie europäische Politik gestaltet wird und wie Sie selbst aktiv werden können. Ein großartiges Panorama bietet sich Ihnen von der modernen begehbaren **Glaskuppel des Reichstags** 3 *(bundestag.de/besucher)* (Anmeldung erforderlich).

Foto: Madame Tussauds

MADAME TUSSAUDS™ BERLIN

What will be your favorite moment in Madame Tussauds Berlin? You can dive even deeper into the world of your favorite stars thanks to immersive sets, elaborate costumes, exciting music and state-of-the-art technology. We're giving you over 120 unique WOW moments where you can get closer to your idols than ever before.
NEW: experience the new music area and become a star – record your own hit record, music video and be guest at a party with your favorite celebrities.

EXPRESS ENTRY

INCLUDES: FREE ENTRY

In the vicinity: Coffee, lunch and snacks in an innovative setting – the **Digital Eatery** 1 *(microsoft-berlin.de)* presents modern flavours and regional produce, as well as Microsoft Berlin's current hard and software! **Erlebnis Europa** 2 *(erlebnis-europa.eu)* offers a new way to experience Europe. Learn how European politics are structured, and how you can take an active part yourself! And for truly panoramic views, visit the publicly accessible modern **glass dome on the Reichstag** 3 *(bundestag.de/en/visittheBundestag)* (Prior registration required).

OLYMPIASTADION BERLIN BESUCHERZENTRUM

Seit seiner Wiedereröffnung im Jahr 2004 ist das Olympiastadion Berlin ein Besuchermagnet. Erkunden Sie die spannende Entwicklung des Gesamtareals von den 1920er Jahren bis heute, entweder auf eigene Faust oder mit Multimedia-Guide. Sie können auch zusätzlich eine geführte Tour buchen, auf der Sie einen Blick hinter die Kulissen des Fünf-Sterne-Stadions werfen.

INKLUSIVE: EINTRITT FÜR EINE INDIVIDUALBESICHTIGUNG OHNE FÜHRUNG

Olympiastadion Berlin, Besucherzentrum am Osttor, Olympischer Platz 3, 14053 Berlin-Charlottenburg
Tel +49 (0)30-25 00 23 22, *olympiastadion.berlin*
S Olympiastadion (S3, S9)
U Olympia-Stadion (U2)

Apr – Okt: täglich 9 – 19 Uhr
August: 9 – 20 Uhr
Nov – März: täglich 10 – 16 Uhr
außer an Spiel- und Veranstaltungstagen
mehr Infos siehe Webseite
letzter Einlass jeweils 30 Minuten vor Kassenschluss.

In der Nähe: Entdecken Sie ganz in der Nähe des Olympiastadions in der Flatowallee 16 einen Meilenstein der Architekturgeschichte: das **Corbusierhaus** 1 *(corbusierhaus.org)* von 1958. Die 17-geschossige „Wohnmaschine" des großen Schweizer Architekten Le Corbusier liegt wie ein riesiger Querriegel im Wohnviertel. Gönnen Sie sich zum Abschluss eine gute Mahlzeit im rustikalen **Preußischen Landwirtshaus** 2 *(preussisches-landwirtshaus.de)* mit Biergarten, ebenfalls in der Flatowallee.

Olympiastadion Berlin GmbH, Foto: Wolfgang Reiher & Leo Seidel

OLYMPIC STADIUM BERLIN VISITOR CENTRE

Since the revamped stadium opened in 2004, it has become a major attraction in Berlin. Explore the fascinating development of the entire complex from the 1920s until today, either on your own or with the multimedia guide. Or why not book a guided tour (some tours in English) for a behind-the-scenes look at this former UEFA five-star stadium!

INCLUDES: FREE ENTRY FOR INDIVIDUAL VIEWING WITHOUT GUIDE

In the vicinity: Nearby the Olympic Stadium at Flatowallee 16 discover an icon of modernist architecture – the **Corbusierhaus** 1 from 1958 *(corbusierhaus.org)*. The 17-storey Unité d'Habitation by the great Swiss-French architect Le Corbusier stands as a longitudinal block in this residential quarter. Afterwards, treat yourself to hearty Berlin specialities in the rustic **Preußisches Landwirtshaus restaurant and beer garden** 2, *(preussisches-landwirtshaus.de)*, also in Flatowallee.

Apr – Oct: daily 9 am – 7 pm
August: 9 am – 8 pm
Nov – Mar: daily 10 am – 4 pm

except on days with scheduled events!
more details on the website
last admission 30 minutes before ticket desk closes.

Noch mehr Berlin: ein Extra für Sie!
Nutzen Sie unsere zusätzlichen Ermäßigungen bei rund 180 Attraktionen. Erleben Sie Shows, Museen, Shopping, spannende Erlebnisse und vieles mehr!
Weitere Informationen zu den Attraktionen finden Sie unter *berlin-welcomecard.de*

Even more Berlin – an extra service for you!
Benefit from our additional savings at around 180 attractions. Experience shows, museums, shopping, exciting events and much, much more!
Further information about the attractions can be found at *berlin-welcomecard.com*

ERMÄßIGUNGEN

SAVINGS

%

STADTRUNDFAHRTEN / SIGHTSEEING TOURS

„Berlins Best“ SEGWAY Tours Friedrichstraße 106 *www.seg-berlin-ways.de* +49 179 35 85 390	30% auf Berlin Segway Tour 3 Stunden inkl. Guide, Reservierung empfohlen	30% off Berlin Segway Tour 3 hours with City Guide, reservation recommended
Berlin City Tour / City Sightseeing Berlin Haltestelle siehe webseite/ stops see website *www.berlin-city-tour.de* +49 30 70 17 12 50	25% auf den Erwachsenen-fahrpreis für Einzeltouren (Kombitickets ausgenommen)	25% off the regular adult price for single tours (combi-nation tickets excluded)
Berlin Erlebnisse Friedrichstraße 107 *www.berlin-erlebnisse.de* +49 172 446 48 63	25% auf die Berliner Schnauze Erlebnistour an jedem Samstag von 16.00 – 18.00	25% on the Berlin Schnauze Tour. Every Saturday 16.00 – 18.00
ComedyTour Berlin Friedrichstraße 107 *www.comedytour.de* +49 40 30 03 37 90	21 € p.P. statt 27,50 € p.P.	€ 21 p.p. instead of € 27.50 p.p.
Hop On Hop Off – Stromma Abfahrtsorte siehe Website / stops see website *www.stromma.com/berlin* +49 30 70 17 12 50	25 % auf alle Vollpreistickets / Bustouren	25 % off all full-price / bus tours

Oldie Käfer Tour Leipziger Platz 9 *www.oldie-kaefer-tour-berlin.de* +49 30 206 20 19 41	25% auf eine 4-stündige Käferanmietung	25% off 4-hour VW beetle hire
Top Tour Sightseeing Kurfürstendamm 25 *www.top-tour-sightseeing.de* +49 30 33 50 43 60	25% auf Tagesticket (Hop-on/Hop-off), gültig an allen Abfahrtsstellen, 25% für Kinder	25% off day ticket (hop-on/hop-off), valid at all departure points, 25% for children
TrabiWorld mit Trabi-Safari Zimmerstraße 97 *www.trabi-world.com* +49 30 30 20 10 30	25% a. d. Normalpreis, Kinder bis 17 Jahre frei. Res. empfohlen.	25% off standard price. Under 17s free. Booking recommended.
tretroller.berlin Oudenarder Straße 21 *www.tretroller.berlin* +49 172 533 2758	30% auf den jeweiligen Miet- und Tourenpreis.	30% off on the applicable hire & tour prices (kick scooter tour)

STADTFÜHRUNGEN / GUIDED TOURS

Adventure World Tours Treffpunkt siehe Website / meeting point see website *adventure-world-tours.com* +49 40 75 66 33 99	25 % Rabatt auf Touren (ausgenommen Food-Touren), Reservierung erforderlich.	25 % off tours (except food tours), reservation required.
Ansichtssachen Treffpunkt bitte erfragen / Call for meeting points *www.ansichtssachen-berlin.de* +49 30 99 54 80 53 +49 170 515 30 72	25% für Erwachsene auf den regulären Preis	25% off standard adult tour price
art:berlin Bessemer Straße 22 *www.artberlin-online.de* +49 30 68 91 50 08	25 % für Erw. auf alle angebotenen öffentlichen Lauf-Touren, 25 % für Kinder	25% off for adults on all public walking tours, 25% off for children
Audiotouren Stadt im Ohr Karl-Liebknecht-Straße 9 *www.stadt-im-ohr.de* +49 30 97 00 56 40	25% auf den reg. Preis (9 €) der Tour „Mitte Schritte“	25% off the reg. price (€9) for the tour “Mitte Schritte” (in English)
BiteMojo Startpunkte siehe online / starting points see website *www.bitemojo.com* +49 30 31 19 91 35	25% auf alle Touren	25% off all tours. App available in ENG, DE, IT, ES, HE
cultourberlin Eingang Fernsehturm Alexanderplatz / entrada a la Torre de la Televisión de Alexanderplatz *www.cultourberlin.com* +49 30 209 67 42 60	25 % Rabatt auf alle unsere Touren	25% de descuento en todos nuestros tours
EASTSIDESEEING Oranienburger Straße 69 *www.eastsideseeing.de* +49 172 391 92 57	25 % auf jeweiligen Tourpreis, 50 % bis 15 Jahre.	25 % off standard tour price, 50 % for under 15s.

Flughafen Tempelhof Besucherzentrum CHECK-IN Flughafen Tempelhof Platz der Luftbrücke *www.thf-berlin.de/tour* +49 30 200 03 74 41	25 % für Erwachsene auf den reg. Ticketpreis, 25 % für Kinder, Schüler und Studenten	25 % off standard adult ticket price, 25 % off for children, pupils and students
Fork & Walk Tours Berlin Treffpunkt siehe Internetseite / starting point: see website *www.forkandwalktoursberlin.com* +49 173 92 97 290	25 % auf d. Evening Food Tour o. d. East meets West Tour, Rabattcode VB2020	25 % discount on Evening Food Tour or East meets West Tour, using code VB2020
Foxtrail Berlin Startpunkt / Starting point: Friedrichstraße 133 *www.foxtrail.de* +49 30 55 57 86 86	25 % auf Standard-Foxtrail. Online oder im Fuchsbau buchbar.	25% off standard Foxtrail. Book online or at the Fuchsbau.
Insider Tour Berlin From 01.04.2020: Meet outside Friedrichstraße train station, on the square beside the ‚Tränenpalast' (Palace of Tears), Reichstagsufer 17 *www.insidertour.com* +49 30 692 31 49	Alle Touren nur in englischer Sprache	25 % off our Famous Walk: Hidden Berlin & All the Main Sites, Third Reich, Cold War, Jewish Berlin and Berlin Today tours, from only €12! 100 % off for children 12 years or younger! Reductions also for our Potsdam and Sachsenhausen tours. See our yellow brochures or website for details.
Kult-Kieztouren.de – by Olivia Jones Terrassen am Zoo Berlin Hardenbergplatz 1 A *www.kult-kieztouren.de*	25 % auf Olivia Jones' Berlin-Kieztour mit Gloria Glamour, Online-Buchungsrabatt mit Code B2020	25 % off Olivia Jones' Berlin Neighbourhood Tour with Gloria Glamour. Online discount code B2020.

Mike's SightRunning Berlin Startpunkte siehe online / starting points see website *www.mikes-sightrunning.de* +49 30 53 06 68 66	25 % auf Berlin Stadtführung für Läufer in Kleingruppe	25 % off Berlin city running tour in jogging pace as group
SANDEMANs NEW Europe Walking Tours Startpunkte siehe online / starting points see website *www.neweuropetours.eu* +49 30 510 500 30	30% auf alle kostenpflichtigen Berliner Touren	enjoy 30% off all Berlin paid tours
StattReisen Berlin Liebenwalder Straße 35a *www.stattreisenberlin.de* +49 30 45 53 028	25% für Erw. auf den regulären Preis (PK 1+2)	25% off standard adult price (cat. 1+2)
street-safari Hobrechtstraße 64 *www.street-safari.de* +49 30 694 29 74	33%, 6 € statt 9 €, Rabattcode: VB3647SS	33%, € 6 instead of € 9, code: VB3647SS
Tours in Hebrew Startpunkte siehe online / starting points see website *www.tours-berlin.com* +49 179 14 94 575	Alle Touren nur in hebräischer Sprache.	אנו מציעים טיולים נוספים כמו "יהדות ברלין", "ברלין האלטרנטיבית", ופוטסדאם. יוצא כל השנה. 25% הנחה.
Vive Berlin Tours Flottwellstr. 16 *viveberlintours.com* español: +49 1511 07 47 610 français: +49 178 13 69 312 italiano: +49 176 66 12 63 19 português: +49 176 66 12 63 19	25 % de descuento en el Tour Berlin indispensable 25 % de réduction sur la visite des Incontournables	25 % di sconto nel Tour Berlino Indispensabile

FAHRRADTOUREN / BICYCLE TOURS

Bikegreen Conrad-Blenkle-Straße 62 *www.bikegreen.de* +49 176 23 56 77 81	25% auf geführte Radtouren & Radverleih	25% off guided bike tours and hire bikes
E-Bike Tours Berlin Dorotheenstraße 30 (Start) *www.e-bike-touren-berlin.de* +49 163 743 89 93	25% auf tägliche Touren und Tagesverleih	25% off our daily tours and day hire
Fat Tire Tours – Bike & Segway Panoramastraße 1a *fattirebiketours.com/berlin* +49 30 24 04 79 91	25 % auf alle Fahrrad und Segway-Touren sowie auf den ersten Tag Fahrradverleih.	25 % off all bike and Segway tours, as well as first-day bike rental.
FREE BERLIN BIKE TOURS Poststraße 11 *www.fahrradtouren-berlin.com* +49 30 28 70 44 92	27,7 % auf Touren (13 € + 5 € Leihrad) / 30 % erm. (9 € + 5 € Leihrad)	27,7 % off tours (€13 + €5 bike) / 30 % red. (€9 + €5 bike)
Urban Bike Tours Kastanienallee 55 *www.urban-bike-tours.com* +49 30 71 53 30 20	25 % auf täglich angebotene Touren	25 % off all daily tours

SCHIFFFAHRTEN / BOAT TOURS

BWSG – Berliner Wassersport und Service GmbH Burgstraße, ggü Nr 27 / opposite No. 27 *www.bwsg-berlin.de* +49 30 651 34 15	25 % für Erwachsene, 50 % für Kinder auf den Vollpreis	25 % for adults & 50 % for children off standard price
Exclusiv Yachtcharter + Schiffahrtsgesellschaft Holsteiner Ufer 32 *www.Berlin-Cityschiffsfahrten.de* +49 30 43 66 68 36	28 % für Erwachsene auf 2-stündige Tour (26 % auf 3-stündige Tour), 25 % für Kinder auf 2-stündige oder 3-stündige Tour	28 % off for adults on 2 hr tour (26 % off 3 hrs tour), 25 % off for children on 2 hrs or 3 hrs tour
Reederei Bruno Winkler Startpunkte siehe online / starting points see website *www.reedereiwinkler.de* +49 30 349 95 95	25 % für Erwachsene und Kinder auf alle City-Touren (keine Teilstrecken)	25 % off for adults and children on all city tours (full tours only)
Reederei Hadynski Burgstraße 1 vor / in front of Cafe Allegretto *reederei-hadynski.com* +49 172 32 45 341	25 % für Erwachsene (9 €), Kinder zahlen 6 €	25 % off for adults (€ 9), children € 6
Reederei Lüdicke Startpunkte siehe online / starting points see website *ms-heiterkeit.de* +49 30 36 43 15 88	25 % für Erwachsene, 50 % für Kinder 6–16 J., unter 6 J. frei	25 % off for adults, 50 % for children 6–16, under 6s free
Reederei Riedel Startpunkte siehe online / starting points see website *www.reederei-riedel.de* +49 30 61 65 79 30	25 % für Erwachsene, 50 % für Kinder auf alle Linienfahrten	25 % off for adults, 50 % off for children on all scheduled services

ATTRAKTIONEN / ATTRACTIONS

Berlin Story Bunker **Bunker Tour** Schöneberger Straße 23a *www.BerlinStory.de* +49 30 26 55 55 46	Audiotour ca. 90 Min. DE/EN/IT/ES/FR/DK/NL. 25 % auf den Eintrittspreis (13,50 €)	Audio tour approx. 90 min. DE/EN/IT/ES/FR/DK/NL, 25 % off the standard admission price (€13.50)
Botanischer Garten und Botanisches Museum Berlin Königin-Luise-Straße 6-8 *www.botanischer-garten-berlin.de* +49 30 83 85 01 00	50% für Erw. a. d. reg. Eintritt (6 €)	50% off standard adult admission (€ 6)
Digitarium – Das GameScienceCenter Besselstraße 14 *www.gamesciencecenter.de* +49 30 52 28 54 88	28% für Erwachsene; 9% auf schon reduzierte Tickets für Studenten & Schüler	28% off for adults; 9% off reduced tickets for students and pupils
Gärten der Welt Blumberger Damm 44 *www.gaertenderwelt.de* +49 30 70 09 06 72 0	25 % auf die Tageskarte und Kombi-Tageskarte Erw.	25 % discount on the Day ticket and the Day-Combi-Ticket with ropeway (Adult)
LEGOLAND® **Discovery Centre Berlin** Potsdamer Straße 4 *www.LEGOLANDDiscoveryCentre.de/Berlin* +49 1806 66 69 02 20*	30% a. d. Preis an der Tageskasse. Nicht kombinierbar mit anderen Vorteilen.	30% off admission at the ticket desk. No double discounts.

**20 Cent/Anruf a. d. dt. Festnetz/Mobil, max. 60 Cent pro Anruf / €0.20/call*

LEITNER SEILBAHN BERLIN Blumberger Damm 40 *www.seilbahn.berlin* +49 30 31 98 300	25 % Rabatt für Erw. auf reg. Kombitickets: Seilbahn & Natur-Bobbahn, Seilbahn & Gärten der Welt (ausgen. Flatrate Tageskarte)	25 % off adult standard combo tickets: Cable car & nature bobsleigh, cable car & Gardens (excl. flat rate day ticket)
PANORAMAPUNKT Potsdamer Platz 1 *www.panoramapunkt.de* +49 30 2593 70 80	33 % KOMBI-TICKET aus Eintritt Erw. & 360°-Klappkarte, 7 € statt 10,50 €	COMBI-TICKET for an adult incl. 360° panorama card, € 7 (regular € 10.50)
Rausch Schokoladenhaus Charlottenstraße 60 *www.rausch.de* +49 30 75 78 80	47 % für Erw. auf den Eintritt in die Erlebnis-Ausstellung Plantagenwelt	47 % off adult admission in the interactive Plantation World exhibition
Tierpark Berlin Am Tierpark 125 *www.tierpark-berlin.de* +49 30 51 53 10	25% für Erwachsene / Kinder auf das reguläre Ticket, gilt nicht für Familien- und Gruppenkarten	25 % off regular prices for adults / children, does not apply to family/group tickets
TimeRide Berlin – Die Zeitreise ins geteilte Berlin Zimmerstraße 91 *www.timeride.de/berlin*	25 % auf das Einzelticket für Erwachsene an der Tageskasse, für Brillenträger geeignet, ab 6 Jahre, letzter Einlass: 19:00 Uhr, Sonderveranstaltungen ausgeschlossen, nicht kombinierbar mit anderen Rabatten	25 % off individual adult ticket at the ticket desk; suitable for glasses wearers; age 6 and over; last admission: 7 pm, exclu- ding special events, not valid with other offers

MUSEEN & AUSSTELLUNGEN / MUSEUMS & EXHIBITIONS

1. Berliner DDR-Motorrad-museum Rochstraße 14 c *www.erstesberliner-ddr-motorradmuseum.de* +49 30 24 04 57 25	Erw. 26% auf 6,50 €, Kinder 18% auf 5,50 €	Adults 26% off €6.50, children 18% off €5.50
Anne Frank Zentrum Rosenthaler Straße 39 *www.annefrank.de* +49 30 288 86 56 00	25% für Erwachsene auf den vollen & erm. Eintritt, 25% für Kinder bis 18 J.	25% off both full and reduced rates for adults, 25% off for under 18s
Berliner Dom Am Lustgarten *www.berlinerdom.de* +49 30 20 26 91 36	28% für Erw. auf den regulären Preis (7 €). Bitte Ticket + Guide vorlegen.	28% off the standard adult price (€ 7). Please present your ticket + guide.
Berlinische Galerie Alte Jakobstraße 124 – 128 *www.berlinischegalerie.de* +49 30 78 90 26 00	37,5% für Erw. a.d. reg. Eintritt; abweichende Preise bei Sonderausstellungen möglich	37.5% for adults off the standard admission, prices for special exhibitions may vary
Berlin Story Museum Schöneberger Straße 23 a *www.BerlinStory.de* +49 30 26 55 55 46	25% für Erw. auf den Eintrittspreis (6 €) inkl. Audioguide (10 Sprachen)	25% off regular ticket for adults (€ 6.00) incl. audio guide (10 languages)
Black Box Kalter Krieg Friedrichstraße 47 / Zimmerstraße *www.blackbox-kalter-krieg.de* +49 30 216 35 71	30 % Erw. auf den regulären Eintritt	30 % off adults on standard admission BlackBox Cold War
Bröhan-Museum Schloßstraße 1 a *www.broehan-museum.de* +49 30 32 69 06 00	25% für Erw. auf d. reg. Eintritt, 100% für Kinder unter 18 J.	25% off standard adult admission price, 100% off for under 18s.

Computerspielemuseum Karl-Marx-Allee 93 a *www.computerspielemuseum.de* +49 30 60 98 85 77	25% a. Normalpreis für 1 Erw. + 1 Kind (6 – 17J.)	25% off the standard price for 1 adult + 1 child (6 – 17 years)
Deutsche Kinemathek – Museum für Film & Fernsehen Potsdamer Straße 2 *www.deutsche-kinemathek.de* +49 30-30 09 030	37,5 % f. Erw. auf den reg. Eintrittspreis Tagesticket (8 €, erm. 5 €), alle Ausstellungen inkl. Sonderausst.	37.5 % off standard adult day ticket (€ 8, red. € 5), all exhibitions incl. special exhibitions
Deutsches Technikmuseum Trebbiner Straße 9 *www.sdtb.de* +49 30 90 25 40	37,5% f. Erw. (8 €, erm. 5 €), 50% f. Kinder (4 €, erm. 2 €), auch bei Sonderausst.	37.5% off adult admission (€ 8, red. € 5), 50% off for children (€ 4, red. € 2), incl. special exhibitions
Haus am Waldsee Argentinische Allee 30 *www.hausamwaldsee.de* +49 30 80 18 935	28% a. d. Eintrittspreis an der Kasse	28% off tickets at box office.
Hitler – wie konnte es geschehen | **Hitler – How could it happen** Schöneberger Straße 23a *www.BerlinStory.de* +49 30 26 55 55 46	25 % auf den Eintrittspreis (12 €); Dokumentation DE/EN auf 2.500 m², Audioguides DE/EN/FR/IT/ES/NL/DK für 1,50 €	25 % off the standard admission price (€ 12); documentation DE/EN, 2,500 sqm, audio guides DE/EN/FR/IT/ES/NL/DK for € 1.50
Illuseum Berlin Karl-Liebknecht-Str. 9 *www.illuseum-berlin.de* +49 30 25 78 41 17	25 % auf den regulären Ticketpreis	25 % off standard ticket price
Jüdisches Museum Berlin Lindenstraße 9–14 *www.jmberlin.de* +49 30 25 99 33 00	25 % für Erw./Kinder auf das Museumsticket. Gilt nicht für Sonderausstellungen.	25 % off standard admission adults and children. Not valid for special exhibitons.

KINDL – Zentrum für zeitgenössische Kunst Am Sudhaus 3 *www. kindl-berlin.de* +49 30-83 21 59 12 16	30 % für Erw. auf den regulären Eintritt (Kinder gratis)	30 % off standard admission (children free of charge)
KÖRPERWELTEN im Menschen Museum Panoramastraße 1a *www.koerperwelten.de/berlin* +49 30 847 12 55 26	25 % auf das Einzelticket für Erwachsene	Single adult ticket: 25 % off
Kunstgewerbemuseum Schloss Köpenick Schlossinsel 1 *www.smb.museum* +49 30 266 42 42 42	25% auf den Eintrittspreis, 100% Ermäßigung für Kinder	25% off admission, free for under 18s
KW Institute for Contemporary Art Auguststraße 69 *www.kw-berlin.de* +49 30 24 34 59 41	25 % auf den reg. Eintrittspreis (8€), Kinder bis 18 J. frei	25 % off admission, free admission for visitors under 18
MACHmit! Museum für Kinder Senefelderstraße 5 *www.machmitmuseum.de* +49 30 744 77 82 00	28,6 % für Erw.achsene/ Kinder ab 3 J. auf den reg. Eintritt (7 €), 27 % 2 – 3 J. auf den reg. Eintritt (3,50 €), unter 2 J. Eintritt frei	28,6 % off the standard adm. for adults / children over 3 yrs (€7), 27 % 2–3 year olds (€3.50), under 2 yrs free (Museum for Children)
Märkisches Museum Am Köllnischen Park 5 *www.stadtmuseum.de* +49 30 24 00 21 62	40% für Erw. auf den Vollzahlerpreis, 100% für Kinder unter 18 J.	40% off standard adult admission, 100% for under 18s

Mauermuseum – Museum Haus am Checkpoint Charlie Friedrichstraße 43 – 45 *www.mauermuseum.de* +49 30 253 72 50	25% für Erw. auf nicht red. Eintritt, Kinder unter 10 J. frei	25% off standard adult admission, free for under 10s
me Collectors Room Berlin / Stiftung Olbricht Auguststraße 68 *www.me-berlin.com* +49 30 86 00 85 10	50% auf den reg. Eintrittspreis, 100% für Kinder unter 18 J.	50% off standard adult admission, 100% for under 18s
Museum Europäischer Kulturen Arnimallee 25 *www.smb.museum* +49 30 266 42 42 42	25% für Erwachsene, 100% für Kinder unter 18 J.	25% off for adults, 100% off for under 18s
Museum für Kommunikation Leipziger Straße 16 *www.mfk-berlin.de* +49 30 20 29 40	50% auf den regulären Eintritt (5 €), Kinder bis einschl. 17 J. frei	50% off standard admission (€ 5), under 18s free
Museum für Naturkunde Berlin Invalidenstraße 43 *www.museumfuernaturkunde.berlin* +49 30 88 91 40 85 91	3 € Ermäßigung für Erwachsene und Ermäßigte inkl. Sonderausstellungen	€ 3 off for adults and concessions – incl. special exhibition
Museum Nikolaikirche Nikolaikirchplatz *www.stadtmuseum.de* +49 30 24 00 21 62	40% für Erwachsene auf den regulären Eintritt, 100% für Kinder unter 18 J.	40% off standard adult admission price, 100% off for under 18s

„Mythos Germania – Vision und Verbrechen“ Brunnenstraße 105 *www.berliner-unterwelten.de* +49 30 49 91 05 17	Eintritt 6 € (erm. 5 €), mit BWC 3 €, keine Mehrfacherm. Nicht für K. unter 7 J.	Admission € 6 (red. € 5), with BWC € 3, no double discounts, not for under 7s
Sammlung Scharf-Gerstenberg Schloßstraße 70 *www.smb.museum* +49 30 266 42 42 42	25% auf den regulären Eintritt, 100% für Kinder unter 18 Jahren	25% off standard admission, 100% for under 18s
Schwules Museum Lützowstraße 73 *www.schwulesmuseum.de* +49 30 69 59 90 50	33% auf den regulären Eintritt, 25% auf den ermäßigten Eintritt	33% off standard admission, 25% off concessions
Trabi-Museum Zimmerstraße 15 *www.trabi-world.com* +49 30 30 20 10 30	50% auf den Eintrittspreis, 100% für Kinder bis 17 J.	50% off admission, free for under 17s
Zeiss-Großplanetarium Prenzlauer Allee 80 *www.planetarium.berlin* +49 30 42 18 45 10	25% für Erwachsene / Kinder auf reg./ erm. Preis in Ticketkategorie Wissen	25% off standard adult / child admission in the ‚Wissen‘ price category
Zille-Museum Propststraße 11 *www.zillemuseum-berlin.de* +49 30 24 63 25 00	50% auf den regulären Eintritt, 40% Kinder 6 – 18 Jahre	50% off standard admission for adults, 40% for children 6 – 18 yrs
Zitadelle Am Juliusturm 64 *www.zitadelle-spandau.de* +49 30 354 94 42 97	25% für Erwachsene auf Dauer- und Sonderausst., 25% für Kinder	25% off for adults for permanent and special exhibitions, 25% off for children

BÜHNEN & THEATER / STAGES

Bar jeder Vernunft Schaperstraße 24 *www.bar-jeder-vernunft.de* +49 30 88 31 58 2	25% auf den regulären Vorverkaufspreis, TK+Res.	25% off the regular price, TK+Res.
Berliner Ensemble Bertolt-Brecht-Platz 1 *www.berliner-ensemble.de* +49 30 28 40 81 55	25 % ab 7 Tage vor der Vorstellung o. an der Abendkasse (außer Premieren u. Sonderveranstaltungen)	25 % off starting 7 days before the performance or at evening box office (not on opening nights and special events)
Berliner Kriminal Theater Palisadenstraße 48 *www.kriminaltheater.de* +49 30 47 99 74 88	25% auf PK 1 o. 2, gilt nicht bei Gast- bzw. Sonderveranstaltungen + Premieren, AK, TK + Res.	Please note that all performances are in German.
BKA Berliner Kabarett Anstalt Mehringdamm 34 *www.bka-theater.de* +49 30 202 20 07	30% auf PK 1+2, nicht zu Silvester + bei Fremdveranst., TK, AK + Res.	30% off tickets cat. 1+2, excl. New Year's Eve + third-party events, TK, AK + Res.
CHAMÄLEON Theater Rosenthaler Straße 40/41 *www.chamaeleonberlin.com* +49 30 400 05 90	25% auf reg. Ticket. Nicht Sa 18.00 u. feiertags, Gastspiele/Sonderveranst., TK+Res	25% off reg. prices, not Sat 6 pm, holidays, guest shows/special events, TK+Res
Deutsche Oper Berlin Bismarckstraße 35 *www.deutscheoperberlin.de* +49 30 34 38 43 43	25 % auf Tickets PK A, B, C, D, E, 50 % für Kinder, ab 1 Woche vor Vorstellung	25 % off tickets PK A, B, C, D, E, 50 % children, purchased no sooner than 1 week before performance
Deutsches Theater Berlin Schumannstraße 13a *www.deutschestheater.de* +49 30 28 44 12 25	25% auf den normalen Ticketpreis der PK 1 – 5, TK	25% off standard ticket price, cat. 1 – 5, TK

Die Stachelschweine Kabarett-Theater im Europa-Center Tauentzienstraße 9–12 *www.diestachelschweine.de* +49 30 261 47 95	25% auf reg. Ticketpr. PK 1 & 2, ausgen. Prem., Sonderver. + Silvester, Änd. vorbeh., TK, Res. Rollstuhlplätze müssen vorab reserviert werden.	Please note that all performances are in German.
Friedrichstadt-Palast Friedrichstraße 107 *www.palast.berlin* +49 30 23 26 23 26	25 % a. Kartenpreis, PK WSL-2, nicht zw. 25.–31.12, ausgen. Sondervorstellungen, TK + Res.	25 % off ticket prices, PK WSL-2, not from 25–31.12, excl. special performances, TK + Res.
Heimathafen Neukölln Karl-Marx-Straße 141 *www.heimathafen-neukoelln.de* +49 30-56 82 13 33	25 % auf Vollzahlertickets von Eigenproduktionen. Verfügbarkeit erfragen unter Tel. 56 82 13 33	25 % off full-price tickets for in-house productions. To check availability, phone 56 82 13 33
Kabarett-Theater DISTEL Friedrichstraße 101 *www.distel-berlin.de* +49 30 204 47 04	30% in PK A – C, Mo – Sa, Sonderveranstaltungen sind ausgenommen, TK	Please note that all performances are in German.
Komische Oper Berlin Behrenstraße 55–57 *www.komische-oper-berlin.de* +49 30 47 99 74 00	25 % in den PK I–III. Außer: Premieren, Sonder-, Gast-, Silvesterveranstaltungen, Sinfoniekonzerte und Kinderopern, TK+Res.	25 % off seats in cat. I–III. Except: premières, special/guest performances, New Year's Eve, symphony concerts, children's operas, TK+Res..
Komödie am Kurfürstendamm im Schiller Theater Bismarckstraße 110 *www.komoedie-berlin.de* +49 30 88 59 11 88	25% auf 1 Ticket in der PK A+B, außer Sonderveranstaltungen, TK	Please note that all performances are in German.
Konzerthaus Berlin Gendarmenmarkt *www.konzerthaus.de* +49 30 203 09 21 01	25 % auf PK V–I, bei Eigenveranstalt. d. Konzerthauses Berlin, außer Silvester + 27.02.2020, AK	25 % off in cat. V-I, own events by Konzerthaus Berlin, not on New Year's Eve and 27.02.2020, AK

QUATSCH Comedy Club Friedrichstraße 107 *www.quatschcomedyclub.de* +49 30 47 99 74 13	25% auf den regulären Ticketpreis, AK	25% off regular ticket prices, AK
Renaissance-Theater Berlin Knesebeckstraße 100 *www.renaissance-theater.de* +49 30 312 42 02	25% auf reg. Ticketpreis in PK 1 – 4, TK + Res.	Please note that all performances are in German.
Schaubühne Berlin Kurfürstendamm 153 *www.schaubuehne.de* +49 30 89 00 23	25% auf Tickets für Theater- und Tanzvorstellungen, TK, AK	25% off tickets for theatre and dance performances, TK, AK
Schlosspark Theater Schloßstraße 48 *www.schlossparktheater.de* +49 30 78 95 66 71 00	25% für Erwachsene / Kinder auf 1 Ticket der PK 1 – 4, außer Sonderveranstaltungen	25% off for adult / child on 1 ticket in cat. 1 – 4, not for special events
Staatsballett Berlin - Komische Oper Berlin - Staatsoper Unter den Linden - Deutsche Oper Berlin *www.staatsballett-berlin.de* +49 30 206 09 26 30	25% auf Tickets für Eigenveranstaltungen (ausgen. Premieren, Gastspiele, Sonderveranstaltungen)	25% off company performances (not for premières, guest performances, special events)
Staatsoper Unter den Linden Unter den Linden 7 *www.staatsoper-berlin.de* +49 30 20 35 45 55	auf 1 Ticket (8–95 €) 25 % f. Erw., 50 % f. Kinder, außer E-, F-, G-, H- u. Sonderpreise, außer Premieren u. Gastspiele. Nach Verfügbarkeit. AK	For 1 ticket (€ 8 – € 95) 25 % off for adults, 50 % for children, except cat. E, F, G, H and special prices, AK
Stage Bluemax Theater Marlene-Dietrich-Platz 4 *www.bluemangroup.de* +49 1805 44 44*	25% auf den Nettoticketpreis PK1 + PK2, TK, nach Verfügbarkeit	25% off net ticket price in PK1 – PK2, TK, subject to availability

Stage Theater des Westens Kantstraße 12 *www.musicals.de* +49 1805 44 44*	25% auf den Nettoticketpreis in PK1 – PK2, TK, nach Verfügbarkeit	25% off net ticket price in PK1 – PK2, TK, subject to availability
Stars in Concert Sonnenallee 225 *www.stars-in-concert.de* +49 30 68 31 68 31	25 % f. Erw. auf d. Ticketpreis AK + Res. Stichw.: Berlin WelcomeCard	25 % off adult ticket prices AK + Res. Keyword: Berlin WelcomeCard
Theater an der Parkaue Parkaue 29 *www.parkaue.de* +49 30 55 77 52 52	35 % a. d. norm. Eintrittspreis, außer Premieren + Sonderveranst. bei Res. (Tel. + E-Mail) Stichw.: „Berlin WelcomeCard“	35 % off standard admission, excl. premieres + special events, for res. (tel.+ email), keyword: “Berlin WelcomeCard”
Tipi am Kanzleramt Große Querallee *www.tipi-am-kanzleramt.de* +49 30 39 06 65 50	25% auf den Vorverkaufspreis. Begrenztes Kontingent	25 % off advanced sales price. Limited tickets!
Vaganten Bühne Kantstraße 12a *www.vaganten.de* +49 30 313 12 07	25 % auf den reg. Eintrittspreis beim Kauf an der Abendkasse	25 % off standard admission at evening ticket desk
Volksbühne Rosa-Luxemburg-Platz *www.volksbuehne-berlin.de* +49 30 24 06 57 77	25% auf Tickets der Preisstufen 1 – 4 für Repertoireveranstaltungen	25% off Cat. 1 – 4 tickets for repertory performances
Wintergarten Varieté Potsdamer Straße 96 *www.wintergarten-berlin.de* +49 30 58 84 33	25 % für Erwachsene auf max. 4 Tickets, 50 % für Kinder. Auf Anfrage u. nach Verfügbarkeit, nur auf reg. Shows, AK + Res.	25 % off max. 4 adult tickets, 50 % off for children. As available, only for regular shows, AK+Res.

*14 Cent/Min. a. d. dt. Festnetz, max. 42 Cent/Min. a. d. dt. Mobilfunknetz / €0.14/min. from a Ger. landline, max. €0.42/min from Ger. cell phone networks

RESTAURANTS, CAFÉS, BARS / RESTAURANTES, CAFÉS

12 Apostoli Georgenstr. 2 *www.12-apostoli.de/mitte* +49 30 23 36 24 04	25% auf alle Hauptgerichte	25% off all mains
Aapka – Indian Restaurant & Bar Kastanienallee 50 *www.aapka.de* +49 30 44 01 04 94	25% auf alle Hauptgerichte – außer Thalis (tägl. ab 17 Uhr)	25% off all main dishes – except Thalis (daily from 5pm)
BATA Bar & Billiards Heidestraße 50 *www.batabar.com* +49 30 39 87 91 19	50% auf die Billardtischmiete unabhängig von der Personenzahl	50% off billiard fee regardless of how many persons
Berliner Kartoffelkeller Albrechtstraße 14 b *www.kartoffelkeller.com* +49 30 28 28 548	25% auf alle Hauptgerichte (außer Gruppenreisen), nur gegen Vorlage BWC bei Bestellung	25% on main dishes (except group travel), only on request before ordering
Berliner Republik Schiffbauerdamm 8 *www.die-berliner-republik.de* +49 30 30 87 22 93	25% auf alle Hauptgerichte der Speisekarte außer Saison- und Tagesangebote. Gilt nicht für Gruppenreisen.	25% off all menu mains except seasonal and daily specials. Excl. tour groups.
Brasserie Ganymed Schiffbauerdamm 5 *www.ganymed-brasserie.de* +49 30 28 59 90 46	25 % auf alle Hauptgerichte der Speisekarte außer Saison- u. Tagesangebote. Gilt nicht für Gruppenreisen, nur bei vorheriger Reservierung „visitBerlin“	25 % off all mains on the menu except seasonal and daily specials. Not valid for groups, only with advance reservation, “visitBerlin”
Brechts Steakhaus Schiffbauerdamm 7 *www.brechts.de* +49 30 27 57 20 37	25 % auf alle Hauptger. d. Speisekarte außer Saison- u. Tagesangeb. Gilt nicht für Gruppenreisen, nur bei vorh. Res. „visitBerlin“.	25 % off all mains on the menu except seasonal and daily specials. Not valid for groups, only with advance reservation, “visitBerlin”
coa Wok & Bowls Potsdamer Platz 5 *www.coa.as*	25 % auf alle Wok-Gerichte (außer Szechuan Beef). Nur 1x einlösbar.	25 % off all wok dishes (except Sichuan Beef). Only redeemable 1x.

Das Haus der 100 Biere Kurfürstendamm 100 *www.100biere.de* +49 30 25 09 29 01	25 % auf Hauptspeisen, Aktionen ausgeschlossen	25 % off mains, not valid with other offers
Italofritzen Friedrichstraße 106 *www.italofritzen.com* +49 30 40 52 05 94	25% auf alle Hauptgerichte außer Saison- + Tages- angebote.	25 % off all main courses except seasonal + daily specials.
Juleps New York **Bar & Restaurant** Giesebrechtstraße 3 *www.juleps-berlin.de* +49 30 88 18 823	50 % Rabatt pro Person auf einen Tapas Teller	50 % off per person for 1 tapas plate
Knofel – Das Knoblauch- **restaurant** Wichertstraße 33 *www.knoblauchrestaurant.de* +49 30 447 67 17	25% auf alle Hauptspeisen	25% off all main dishes
MACHETE II Wühlischstraße / Ecke Gryphiusstraße *www.machete-berlin.de* +49 30 33 85 33 95	25 % Rabatt auf alle Haupt- speisen; bis zu 2 Personen	25 % off all mains; up to 2 people
Mac Laren's Pub Boxhagener Straße 16 *www.maclarens.de* +49 30 31 17 26 08	25% auf alle Bürger-Menüs	25% off all burgers
Maroosh Knesebeckstraße 48 *www.maroosh.de* +49 30 88 71 18 335	25% auf das gesamte Essen	25 % off all food

PLAY OFF Am Ostbahnhof 9 *www.play-off.tv* +49 30 25 56 04 50	25% a. alle Hauptgerichte (Aktionen ausgeschl.)	25% off all main dishes (not for specials)
Restaurant Meena Kumari Lychener Straße 9 *www.meenakumari.de* +49 30 44 05 25 45	25% auf alle Hauptspeisen und auf alle Nachspeisen	25% off all main dishes and all desserts
Restaurant Weiss Leibnitzstraße 31 *www.restaurantweiss.de* +49 30 31 80 48 50	25 % auf alle Hauptgerichte und Tagesmenüs (bürgerliche Küche), ausgen. Sondermenüs	25 % off all main courses and daily specials (German cuisine), except special menus
Ristorante Cinque Reinhardtstraße 27 d *www.ristorante-cinque.de* +49 30 28 09 62 24	25% auf alle Hauptspeisen	25% off all main courses
Ritter Sport **Bunte SchokoWelt** Französische Straße 24 *www.ritter-sport.de/berlin* +49 30 20 09 50 80	25% auf alle Speisen und Getränke (Gastronomie)	25% off all food and drinks (restaurant and café)
Steakhouse Las Malvinas Barnimstraße 18 *www.las-malvinas.de* +49 30 24 72 70 04	25% auf Solosteaks der Hauptkarte (Vorlage vor Bestellung)	25% off all solo steaks on the main menu (show BWC before ordering)
Xantener Eck Xantener Straße 1 *www.das-xantener-eck.de* +49 30 883 90 14	25% auf Hauptgerichte (ausgen. Sonderangebote), deutsche Küche	25% off meals (except special offers), German cuisine

SHOPPING & SOUVENIRS

3DyourBody Grunerstraße 20 *www.3dyourbody.de* +49 30 28 09 44 86	25% auf alle 3D Figuren ab Maßstab 1:25 (ca. 7cm)	25% off all 3-D figures 1:25 scale (approx. 7 cm) and larger
AMPELMANN Shops Standorte siehe website / locations see website *www.ampelmann.de* +49 30 44 04 88 01	25% auf ein Produkt Ihrer Wahl	25% off a product of your choice
BERLIN STORES Standorte siehe website / locations see website *www.die-hauptstadtmarke.de* +49 30 39 80 08 80	25 % auf einen Artikel Ihrer Wahl – außer auf Druck-, Film-,Tonerzeugnisse & Sonderangebotee	25 % off one item of your choice – excl. printed matter, films and audio & special offers
designer depot Rochstraße 2 *www.designer-depot.net* +49 30 28 04 67 00	25% auf bereits stark red. Designermode (max. 3 Teile) + Special Shopping Bag gratis!	25% off designer fashion already with great discounts (max. 3 items) + a free special shopping bag!
EAT BERLIN Standorte siehe website / locations see website *www.eatberlinstore.de* +49 30 52 28 32 60	25% auf alle Artikel der Eigenmarke „HAUS DER FEINEN KOST“	25% off all “HAUS DER FEIN-EN KOST” own products
Frau Tonis Parfum Zimmerstraße 13 *www.frau-tonis-parfum.com* +49 30 20 21 53 10	25 % auf das Duft-Set „Berlin“ (3 x 15ml) + Cologne-Klassiker „Berlin Summer“	Save 25 % on our scent box “Berlin” (3 x 15ml) + “Berlin Summer” cologne classic
KOLLATERALSCHADEN Bürknerstraße 11 *www.kollateralschaden.com* +49 30 53 08 10 62	25 % auf max. 1 Kleidungs-stück (nicht reduziert)	25 % off max. one garment (not already reduced)

Lindt Boutique Voßstraße 32 *www.lindt.de* +49 30 20 91 73 86	25 % auf Pick&Mix-Sortiment, Trinkschokoladen, Kaffeespezialitäten	25 % off Pick&Mix range, drinking chocolate, coffee specialities
Popkornditorei Knalle Raumerstraße 32 *www.knalle.berlin* +49 30 68 32 69 70	25 % auf einzelne 100g-Tüten	25 % off individual 100g bags
P & T– Paper & Tea Standorte siehe website / locations see website *www.paperandtea.com* +49 30 555 79 80 80	25 % Rabatt auf Ihren Einkauf + 1 Tea-to-Go	25 % off your purchase + 1 tea to go
Sawade Berlin Hackesche Höfe, Hof 2, Rosenthaler Straße 40 *www.sawade.berlin* +49 30 97 00 53 63	25 % auf das 3-teilige Set ‚Berlin' bestehend aus drei kleinen Runddosen	25 % off 'Berlin' 3-part set of three small round tins
Sennheiser Brand Store Tauentzienstraße 17 *www.sennheiser.com* +49 30 23 63 01 62	25 % – Nicht gültig für audiophile Produkte & bereits reduzierte Artikel	25 % – not valid for audiophile & already reduced products

FUN, SPORT & RELAX

Air Service Berlin Helikopterflug /Weltballon Flughafen Berlin-Schönefeld air-service-berlin.de +49 30 53 21 53 21	25% Rundflug Berlin City, 25% für regulären Ticketpreis Weltballon	25% off Berlin City tour, 25% off WELT-Balloon for adults
ALBA Berlin Basketballteam Mercedes Platz 1 *www.albaberlin.de*	50% für Erwachsene, 35% für Kinder in der Kat. 4, nur Tageskasse	50% off adult admission, 35% for children in Cat. 4, only on game day
Base Flying am Alexanderplatz Park Inn Hotel Berlin Alexanderplatz *www.base-flying.de* +49 89 45 24 45 59 94	25% auf Base Flying (reg. 79,90 €)	25% off Base Flying (reg. € 79.90)
BellaVital Olivaer Platz 7 *www.bellavital.de* +49 30 78 42 300	Sie erhalten 25 % auf ausgewählte Behandlungen.	Save 25 % on selected treatments.
BR Volleys Am Falkplatz 1 *www.br-volleys.de* +49 30 48 82 56 70	25 % für Heimspiele der Bundesliga Hauptrunde – nur in der PK 2, nur an der Abendkasse	25 % off for league matches – only in PK 2, only at box office
Canoa Berlin Prinzenstraße 1 *www.canoa-berlin.de* +49 163 760 54 22	25% auf die Kreuzberg Tour	25% off Kreuzberg Tour
Cat in the bag Chauseestraße 15 *www.catinthebag.de* +49 1577 157 37 81	25 % auf ein Spiel mit 4–5 Personen (nicht kombinierbar mit anderen Aktionen)	Escape Game for 25 % for 4–5 people (no double discounts)

Escape Game Berlin Oranienburger Straße 27 *www.escapegameberlin.de* +49 30 24 08 49 88	25% auf unsere Spiele	25% off on our games. Groups would receive 25% discount from our original prices (to be found on our website)
Fußfetifisch Berlin Danziger Straße 26 *www.fussfetifisch.de* +49 30 54 59 89 57	33,3% auf 30 Min. Fischpediküre bei gesunden Füßen	33.3% off 30 min. fish pedicure (for healthy feet)
Hertha BSC Hanns-Braun-Straße, Friesenhaus 2 *www.herthabsc.de* +49 30 30 09 28 18 92	25 % auf Tageskarten zu Heimspielen der Saison 2019/20 und 2020/21	25 % off day ticket for home games in the 2019/20 and 2020/21 seasons
Hurricane Factory Berlin Wassmannsdorfer Allee 3 *www.hurricanefactory.com/berlin* +49 3379 321 73 80	25% auf das Angebot STORM und STORM Kids (3 Min. Bodyflying im Windtunnel)	25% off STORM and STORM Kids offer (3 minutes' body flying in wind tunnel)
tranxx – Schwebebad & Massagewelt Akazienstraße 27 *www.tranxx.de* +49 30 78 95 72 80	25% auf alle Floating- Angebote, ausgen. Massage- anwendungen	25% off all floating offers, except massage treatments.
Waldhochseilgarten Jungfernheide Heckerdamm / Heilmannring *www.whsg.berlin* +49 30 34 09 48 18	25% für jeden Kletterer im großen Parcours; nicht kombinierbar mit anderen Rabatten.	25% off for each climber on the grand course; cannot be combined with other discounts
Wellenwerk – Surfen in Berlin Landsberger Allee 270 *www.wellenwerk-berlin.de* +49 30 20 45 62 26	25 % Rabatt auf Anfänger und Advanced Surfkurse im Wellenwerk	25 % discount on all beginner and advanced surf courses at Wellenwerk

SCHLÖSSER / PALACES

charlottenburg+ Spandauer Damm 10 – 22 *www.spsg.de* +49 30 32 09 10	-4,25 € für Erw. (17 €), -3,25 € auf erm. Preis (13 €). Kinder unter 7 Jahren frei. Erm. gilt nicht für Einzel-tickets	€4.25 off for adults (€17), €3.25 off concessions (€13), under 7s free. Not valid for single tickets.
sanssouci+ – alle Schlösser in Potsdam mit einem Ticket Maulbeerallee *www.spsg.de* +49 331 969 42 00	-3,80 € für Erwachsene (19 €), -2,80 € für Kinder und Besucher mit Anspruch auf Ermäßigung – siehe Regelungen der SPSG zum erm. Eintritt auf den erm. Preis (14 €) – für das Ticket sanssouci+. Gültig für einen Besuch in jedem Preußischen Schloss der SPSG in Potsdam an einem Tag, ausgenommen Schloss Cecilienhof im Zeitraum 27.04. – 02.11.2020. Kinder unter 7 Jahren frei.	€ 3.80 off for adults (now € 19), € 2.80 (now € 14) off discounted tickets for the sanssouci+ ticket. See rules for discounts on SPSG website. Valid for one day and for one visit to each of the Prussian Palaces in Potsdam, except Cecilienhof Palace in the period of 27.04. – 02.11.2020. Under 7s free.
Schloss Schönhausen Tschaikowskistraße 1 *www.spsg.de* +49 30 40 39 49 26 22	25% a. d. Normalpreis (6 €) oder ermäßigt (5 €), Kinder unter 7 J. frei	25% off standard (€ 6) or reduced tickets (€ 5), under 7s free.

POTSDAM

AbenteuerPark Potsdam Albert-Einstein-Straße 49 *www.kletterpark.info* +49 331 626 47 83	25 % Rabatt auf XL-Kletterpaket (Erwachsene/Studenten/ Kinder) (3,5 h inkl. Riesenseilrutsche unlimited)	25 % off our XL climbing package (adults/students/children) (3.5 hrs incl. unlimited giant aerial ropeslide)
Belvedere Pfingstberg Pfingstberg Potsdam *www.pfingstberg.de* +49 331 20 05 79 30	25 % f. Erw. auf den reg. Eintritt (6 €), 25 % f. Kinder, 6 – 16 J. auf den erm. Eintritt (3 €)	25 % off standard adult admission (€ 6), 25 % off reduced child admission (6 – 16 yrs) (€ 3)
Biosphäre Potsdam Georg-Hermann-Allee 99 *www.biosphaere-potsdam.de* +49 331 55 07 40	30% für Erwachsene (11,50 €), 36% für Kinder, 6 – 13 J. (7,80 €)	30% off for adults (€ 11.50), 36% off for children, 6 – 13 years (€ 7.80)
Extavium Potsdam Am Kanal 57 *www.extavium.de* +49 331 60 12 79 59	25% für Erw. Kinder auf regulären Eintritt	25% off reg. prices for adults / children (Scientific interactive museum)
Filmmuseum Potsdam Breite Straße 1a *www.filmmuseum-potsdam.de* +49 331 27 18 112	Erm. auf 1 Kombiticket für Dauerausstellung + Sonderschau	Reduced price for 1 combi-ticket for permanent and special exhibitions
Filmpark Babelsberg Großbeerenstraße 200 *www.filmpark-babelsberg.de* +49 331 72 12 750	25% für 1 Erw. (22 €), 10% für max. 3 Kinder, 4 – 16 J. (15 €) (gilt nicht für Familienkarten, nicht kombinierbar mit anderen Rabatten)	25% off for adults (€ 22), 10% off for max 3 children, ages 4 – 16 (€ 15) (not valid for family ticket, not valid with other offers)

Foxtrail Potsdam Humboldtstr. 1, *www.foxtrail.de* +49 331 55 57 86 86	25 % auf Foxtrail. Online o. i. d. Tourist Infos Am Alten Markt u. Hbf. Potsdam buchbar.	25 % off standard Foxtrail. Book online or available in the Tourist Info Centres at Alter Markt and Potsdam main station
Hans Otto Theater Schifferbaugasse 11 *www.hansottotheater.de* +49 331 98 118	30% für Erw., ausgenommen: Premieren, Gastspiele u. Sonderveranstaltungen	30% off for adults, not for premières, guest performances and special events
Historische Mühle **von Sanssouci** Maulbeerallee 5 *www.historische-muehle-potsdam.de* +49 331 550 68 51	25% 1 Erw. / 1 Kind auf den reg. Eintritt, ohne Führung	25% off reg. price for one adult / child, tour not incl.
Kaiser Tour Potsdam **Stadt- & Schlösserfahrten** Potsdam Hauptbahnhof *www.kaiser-tour.de* +49 331 71 09 90	25% auf den regulären Fahrpreis	25% off standard tour price
museum Fluxus+ Schiffbauergasse 4 f *www.fluxus-plus.de* +49 331 60 10 890	26% auf reg. Eintrittspreis	26% off standard adult admission
Naturkundemuseum Potsdam Breite Straße 13 *www.naturkundemuseum-potsdam.de* +49 331 289 67 07	25% für Erwachsene, 50% für Kinder	25% off adult admission, 50% off for children

pedales – Rad und Paddeltouren in Potsdam Bahnhof Griebnitzsee *www.potsdam-per-pedales.de* +49 331 748 00 57	25 % auf Räder, Kanus, Kajaks, StandUpboards (außer E-Bikes)	25 % off bikes, canoes, kayaks, SUP boards (excl. e-bikes)
Potsdam Museum – Forum für Kunst und Geschichte Am Alten Markt 9 *www.potsdam-museum.de* +49 331 289 68 68	25 % auf den regulären Eintrittspreis in alle Ausstellungen, bis 18 Jahre Eintritt frei	25 % off reg. price, all exhibitions, under 18s free
Potsdamer Wassertaxi Lange Brücke 6 *www.potsdamer-wassertaxi.de*	25% für Erwachsene auf das Tagesticket	25% off adult day ticket (Potsdam Watertaxi)
Restaurant Drachenhaus Maulbeerallee 4 *www.drachenhaus.de* +49 331 50 53 808	25% auf Hauptgerichte (deutsche saisonale Küche)	25% off main courses (German seasonal cuisine)
Satire Theater Potsdam Kabarett Obelisk e.V. Charlottenstraße 31 *www.kabarett-potsdam.de* +49 331 29 10 69	25 – 38% (5 € pro Eintrittskarte), AK, TK + Res.	25 – 38% (€ 5 off each ticket), AK, TK + Res
Schifffahrt in Potsdam Lange Brücke 6 *www.schifffahrt-in-potsdam.de* +49 331 275 92 10	25% für Erwachsene auf alle Linien- und Ausflugsfahrten	25% for adults off all tours and excursions by ship

Sir Hanh's Old Town Hanoi Friedrich-Ebert-Straße 92 +49 331 81 70 96 40	25% auf alle Speisen und Wochenangebote (ausgenommen Mittagsmenü), Vietnamesische Küche	25% off all meals and weekly specials (except lunch menu), Vietnamese cuisine
Stadtspaziergang durch Potsdam Tourist Information Am Alten Markt *potsdamtourismus.de* +49 331 27 55 88 99	25 % auf den Ticketpreis (12 €)	25 % off the ticket price (€ 12)
Tour „Alter Fritz“ Stadt- und Schlösserrundfahrten Potsdam Hbf Ausgang / exit Babelsberger Straße *www.schloesserrundfahrten.de* +49 331 97 43 76	25% auf den normalen Ticketpreis (20 €)	25% off regular ticket price (€ 20)

Foto: Dirk Matheisius

INFORMATIONEN
INFORMATION

NÜTZLICHE INFORMATIONEN
USEFUL INFORMATION

Vorwahl Berlin / Area Code Berlin	+49 (0)30
Notruf / Emergency Services	
Polizei / Police	110
Rettungswagen / Feuerwehr	
Ambulance / Fire Services	112
Medizinische Hilfe / Medical Assistance	
Ärztlicher Notdienst / Medical Emergencies	31 00 31
Find a Doctor-Service	31 00 32 22
Berlin und Potsdam barrierefrei / Accessible Berlin and Potsdam	
Rollstuhlpannendienst 24 Std. / 24-hr Wheelchair Repairs	0177 / 833 57 73
Alle Informationen / Detailed information	*visitBerlin.de/barrierefrei, barrierefrei-brandenburg.de*
Service	
Zentrales Fundbüro / Central Lost Property Office	902 77 31 01
BVG Fundbüro / BVG Lost Property Office	194 49
S-Bahn Fundbüro / S-Bahn Lost Property Office	29 74 33 33
Kredit- oder EC Kartensperrung / Reporting lost or stolen credit cards	11 61 16
Verkehr / Transport	
BVG Callcenter	194 49, *BVG.de*
S-Bahn Kundentelefon / S-Bahn Service Hotline	29 74 33 33, *s-bahn.berlin*
Zentraler Omnibusbahnhof (ZOB) / Central Coach Station Berlin (ZOB)	*zob-berlin.de*
Flughafeninformation / Airport Information	60 91 11 50, *berlin-airport.de*
Deutsche Bahn	0180 / 699 66 33*, *bahn.de*

* (20 ct/Anruf aus dem Festnetz, Tarif bei Mobilfunk max. 60 ct/Anruf

Berlin im Netz / Berlin Online

visitBerlin.de
visitBerlin.de/blog
Berlin
Berlin + visitBerlin
visitBerlin
visit_Berlin

Hotels, Tickets, Info: +49 (0)30-25 00 25, *visitBerlin.de*

Bitte beachten Sie: Erworbene Tickets sind nicht stornierbar / erstattungsfähig. Ein Umtausch in einen kürzeren / längeren oder alternativen Gültigkeitszeitraum ist nicht möglich. Alle ergänzenden Infos finden Sie in den AGB unter *berlin-welcomecard.de*.

Please notice: The tickets can neither be cancelled or refunded. It is also not possible to exchange the ticket for one valid for a longer or a shorter time. You can find all the details in our terms and conditions at *berlin-welcomecard.com*.

10% RABATT AUF CITY PÄSSE UND CARDS ANDERER STÄDTE

Sparen Sie Zeit und Geld auch mit den praktischen City Pässen für Hamburg, München, Rom, Venedig, Florenz, Paris, Barcelona, Athen, London, Dubai, Mallorca.
Fordern Sie jetzt Ihren persönlichen 10% Rabattcode an:
kontakt@turbopass.com

10% DISCOUNT ON CITY PASSES AND CARDS OF OTHER CITIES

Save time and money with the practical City Passes also for Hamburg, Munich, Rome,Venice, Florence, Paris, Barcelona, Athens, London, Dubai, Mallorca.
Request now your personal 10% discount code:
contact@turbopass.com

Turbopass®
www.turbopass.de

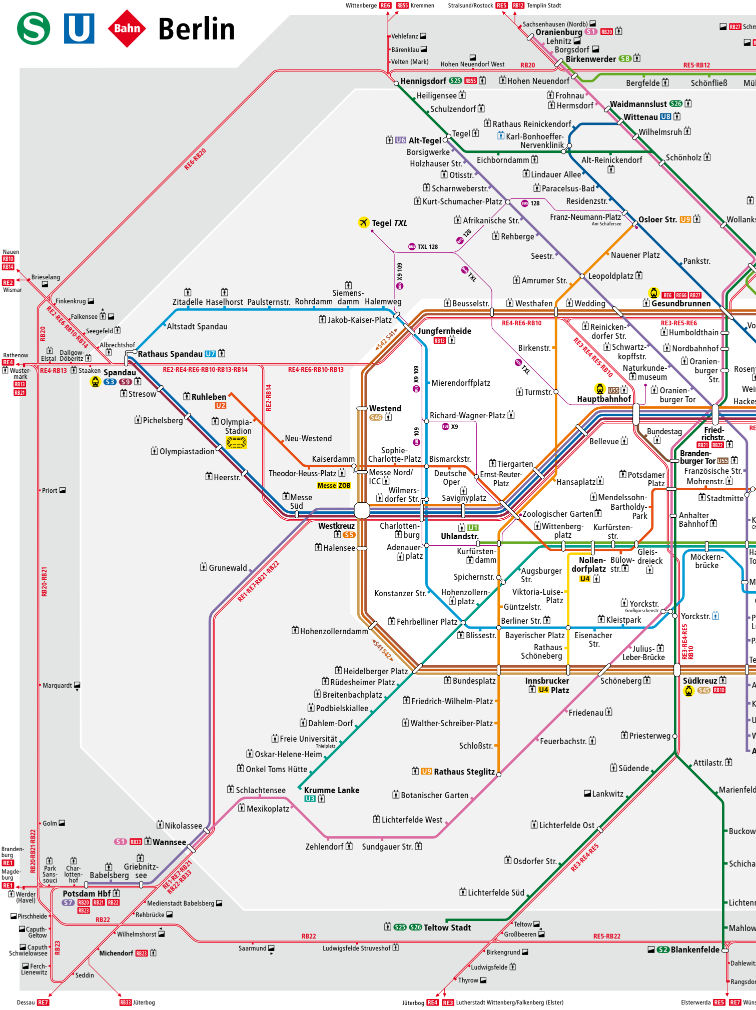
Impressum / Imprint
Herausgeber / Published by: Berlin Tourismus & Kongress GmbH
Gestaltung / Layout: GRACO Agentur für Kommunikation
Kartografie / Maps: Kartopolis, Übersetzung / Translation: Andrew Boreham
Bildbearbeitung / Image editing: metagate;
Druck / Printed by: NEEF+STUMME GmbH
Stand: Oktober 2019, Angaben ohne Gewähr. Änderungen sowie Satz- und Druckfehler vorbehalten. / As of: October 2019, Subject to revision.
Berlin Tourismus & Kongress GmbH is not responsible for changes, typesetting or printing errors or omissions. Die Verwendung des Ampelmännchens erfolgt mit freundlicher Genehmigung der AMPELMANN GmbH / The Ampelmännchen used with the kind permission of the AMPELMANN company, www.ampelmann.de

FSC www.fsc.org MIX Papier aus verantwortungsvollen Quellen FSC® C001857

MEINE LIEBLINGSPLÄTZE

MEINE LIEBLINGSPLÄTZE

Berlin



Wittenberge RE6 RB55 Kremmen
Stralsund/Rostock RE5 RB12 Templin Stadt
Sachsenhausen (Nordb)
Oranienburg S1 RB20
Lehnitz
Borgsdorf
Birkenwerder S8
RB27 Schm
Vehlefanz
Bärenklau
Velten (Mark)
Hohen Neuendorf West
RB20
RE5·RB12
Hennigsdorf S25 RB55
Hohen Neuendorf
Bergfelde
Schönfließ
Mü
Heiligensee
Schulzendorf
Frohnau
Hermsdorf
Waidmannslust S26
Wittenau U8
Wilhelmsruh
Rathaus Reinickendorf
Karl-Bonhoeffer-Nervenklinik
U6 Alt-Tegel
Tegel
Borsigwerke
Holzhauser Str.
Eichborndamm
Alt-Reinickendorf
Schönholz
Otisstr.
Lindauer Allee
Scharnweberstr.
Paracelsus-Bad
Kurt-Schumacher-Platz
128
Residenzstr.
Franz-Neumann-Platz
Am Schäfersee
Osloer Str. U9
Wollank
Tegel TXL
Afrikanische Str.
128
Rehberge
TXL 128
Seestr.
Nauener Platz
Pankstr.
X9 109
TXL
Amrumer Str.
Leopoldplatz
RE6·RB20
Nauen RB10 RB14
Brieselang
RE2 Wismar
Finkenkrug
Falkensee
Seegefeld
Albrechtshof
RE2·RE6·RB10·RB14
RB20
Elstal
Dallgow-Döberitz
Rathenow RE4
Wustermark RB13 RB21
RE4·RB13
Staaken
Spandau S3 S9
Rathaus Spandau U7
Altstadt Spandau
Zitadelle
Haselhorst
Paulsternstr.
Rohrdamm
Siemensdamm
Halemweg
Jakob-Kaiser-Platz
Beusselstr.
Westhafen
Wedding
RE6 RE66 RB27
Gesundbrunnen
Jungfernheide RB13
S42 S41
RE4·RE6·RB10
RE3·RE5·RE6
Reinickendorfer Str.
Humboldthain
Vo
Schwartzkopffstr.
Nordbahnhof
Birkenstr.
RE3·RE4·RE5·RB10
Naturkundemuseum
Oranienburger Str.
Rosen
Wein
Hackes
Turmstr.
U55
Hauptbahnhof
Oranienburger Tor
RE2·RE4·RE6·RB10·RB13·RB14
RE4·RE6·RB10·RB13
RE2·RB14
Stresow
Ruhleben U2
Pichelsberg
Olympia-Stadion
Olympiastadion
Neu-Westend
Mierendorffplatz
X9 109
Westend S46
Richard-Wagner-Platz
X9
109
Bundestag
Friedrichstr. RB21 RB22
Bellevue
Brandenburger Tor U55
Französische Str.
Mohrenstr.
Kaiserdamm
Sophie-Charlotte-Platz
Bismarckstr.
Tiergarten
Ernst-Reuter-Platz
Deutsche Oper
Potsdamer Platz
Theodor-Heuss-Platz
Messe Nord/ICC
Messe ZOB
Hansaplatz
Heerstr.
Wilmersdorfer Str.
Savignyplatz
Mendelssohn-Bartholdy-Park
Stadtmitte
Messe Süd
Zoologischer Garten
Anhalter Bahnhof
Westkreuz S5
Charlottenburg
U1 Uhlandstr.
Wittenbergplatz
Kurfürstenstr.
Halensee
Adenauerplatz
Kurfürstendamm
Nollendorfplatz U4
Bülowstr.
Gleisdreieck
Möckernbrücke
Grunewald
RE1·RE7·RB21·RB22
Augsburger Str.
Spichernstr.
Viktoria-Luise-Platz
Konstanzer Str.
Hohenzollernplatz
Güntzelstr.
Yorckstr.
Großgörschenstr.
Yorckstr.
Priort
Fehrbelliner Platz
Berliner Str.
Kleistpark
Hohenzollerndamm
Blissestr.
Bayerischer Platz
Eisenacher Str.
Rathaus Schöneberg
Julius-Leber-Brücke
S41 S42
RE3·RE4·RE5 RB10
RB20·RB21
Heidelberger Platz
Rüdesheimer Platz
Bundesplatz
Innsbrucker U4 Platz
Schöneberg
Südkreuz S45 RB10
Breitenbachplatz
Friedrich-Wilhelm-Platz
Podbielskiallee
Friedenau
Marquardt
Dahlem-Dorf
Walther-Schreiber-Platz
Priesterweg
Freie Universität
Thielplatz
Feuerbachstr.
Oskar-Helene-Heim
Schloßstr.
Attilastr.
Onkel Toms Hütte
Südende
U9 Rathaus Steglitz
Schlachtensee
Krumme Lanke U3
Botanischer Garten
Lankwitz
Marienfeld
Mexikoplatz
Lichterfelde West
Lichterfelde Ost
Buckow
Golm
Nikolassee
Zehlendorf
Sundgauer Str.
S1 RB33 Wannsee
Osdorfer Str.
Schicha
RE3·RE4·RE5
Brandenburg RE1
Magdeburg RE1
RB20·RB21·RB22
Park Sanssouci
Charlottenhof
Babelsberg
Griebnitzsee
RE1·RE7·RB21 RB22·RB33
Werder (Havel)
Potsdam Hbf S7 RB20 RB21 RB22 RB23
Lichterfelde Süd
Lichtenr
Medienstadt Babelsberg
Pirschheide
Rehbrücke
RB22
S25 S26 Teltow Stadt
Teltow
Mahlow
Caputh-Geltow
Wilhelmshorst
RB22
Großbeeren
RE5·RB22
Caputh Schwielowsee
RB23
Saarmund
Ludwigsfelde Struveshof
Birkengrund
S2 Blankenfelde
Michendorf RB23
Ferch-Lienewitz
Seddin
Ludwigsfelde
Dahlewitz
Thyrow
Rangsdor
Dessau RE7
RB33 Jüterbog
Jüterbog RE4 RE3 Lutherstadt Wittenberg/Falkenberg (Elster)
Elsterwerda RE5 RE7 Wüns

Legende
Key to symbols
S-Bahn-/U-Bahn
urban rail/underground
Bahn-Regionalverkehr
regional rail
Einige Linien halten nicht überall
Some trains do not stop at all stations
Flughafen
airport
Fernbahnhof
mainline station
Zentraler Omnibusbahnhof
bus terminal
VBB-Tarifteilbereiche Berlin
VBB fare zones Berlin
Barrierefrei durch Berlin
Step-free access
Aufzug
lift
Rampe
ramp
nur zur S-Bahn
only to urban rail
nur zur U-Bahn
only to underground
nur zum Bahn-Regionalverkehr
only to regional rail
Stand: 04. August 2019
© Berliner Verkehrsbetriebe (BVG)
918-1-19.1-3
Groß Schönebeck (Schorfheide)
Stralundi/Schwedt (Oder)
Szczecin (Stettin)
Eberswalde
Schmachtenhagen
Wensickendorf
Zühlsdorf
Wandlitzsee
Wandlitz
Basdorf
Schönwalde (Barnim)
Schönerlinde
Ridritz
Bernau
Bernau-Friedenstal
Zepernick
Röntgental
Buch
Karow
Blankenburg
Pankow-Heinersdorf
Schönholz
Wollankstr.
Pankow
Str.
Pankstr.
Bornholmer Str.
Vinetastr.
Schönhauser Allee
Prenzlauer Allee
Wartenberg
Hohenschönhausen
Gehrenseestr.
Ahrensfelde
Mehrower Allee
Raoul-Wallenberg-Str.
Marzahn
Poelchaustr.
Springpfuhl
Wernesgrün
Seefeld (Mark)
Blumberg
Blumberg-Rehhahn
Ahrensfelde Nord
Ahrensfelde Friedhof
Strausberg Nord
Strausberg Stadt
Hegermühle
Hönow
Louis-Lewin-Str.
Hellersdorf
Strausberg
Cottbusser Platz
Petershagen Nord
Kienberg
Gärten der Welt
Fredersdorf
Kaulsdorf-Nord
Neuenhagen
Hoppegarten
Birkenstein
Mahlsdorf
Kaulsdorf
Biesdorf
Wuhletal
Elsterwerdaer Platz
Biesdorf-Süd
Friedrichsfelde Ost
Friedrichsfelde
Lichtenberg
Tierpark
Nöldnerplatz
Rummelsburg
Betriebsbahnhof Rummelsburg
Karlshorst
Wuhlheide
Köpenick
Hirschgarten
Friedrichshagen
Rahnsdorf
Wilhelmshagen
Erkner
Fangschleuse
Spindlersfeld
Oberspree
Schöneweide
Betriebsbahnhof Schöneweide
Adlershof
Altglienicke
Grünau
Eichwalde
Zeuthen
Niederlehme
Zernsdorf
Kablow
Wildau
Königs Wusterhausen
Zeesen
Senftenberg
Wilhelmshagen
Frankfurt (Oder)
Eisenhüttenstadt
Schönfließ
Mühlenbeck-Mönchmühle
Humboldthain
Nordbahnhof
Oranienburger Str.
Oranienburger Tor
Voltastr.
Bernauer Str.
Rosenthaler Platz
Weinmeisterstr.
Hackescher Markt
Eberswalder Str.
Senefelderplatz
Rosa-Luxemburg-Platz
Alexanderplatz
Schillingstr.
Strausberger Platz
Weberwiese
Frankfurter Tor
Samariterstr.
Landsberger Allee
Storkower Str.
Magdalenenstr.
Frankfurter Allee
Ostbahnhof
Warschauer Str.
Ostkreuz
Friedrichstr.
Brandenburger Tor
Französische Str.
Mohrenstr.
Stadtmitte
Hausvogteiplatz
Kochstr.
Checkpoint Charlie
Spittelmarkt
Heinrich-Heine-Str.
Moritzplatz
Prinzenstr.
Klosterstr.
Märkisches Museum
Jannowitzbrücke
Anhalter Bahnhof
Möckernbrücke
Hallesches Tor
Kottbusser Tor
Schönleinstr.
Görlitzer Bahnhof
Schlesisches Tor
Hermannplatz
Treptower Park
Mehringdamm
Gneisenaustr.
Südstern
Platz der Luftbrücke
Boddinstr.
Paradestr.
Leinestr.
Tempelhof
Neukölln
Rathaus Neukölln
Karl-Marx-Str.
Sonnenallee
Kölnische Heide
Plänterwald
Yorckstr.
Südkreuz
Alt-Tempelhof
Kaiserin-Augusta-Str.
Ullsteinstr.
Westphalweg
Alt-Mariendorf
Attilastr.
Hermannstr.
Grenzallee
Blaschkoallee
Parchimer Allee
Britz-Süd
Johannisthaler Chaussee
Lipschitzallee
Wutzkyallee
Zwickauer Damm
Rudow
Marienfelde
Buckower Chaussee
Schichauweg
Lichtenrade
Mahlow
Blankenfelde
Dahlwitz
Rangsdorf
Elsterwerda
Wünsdorf-Waldstadt
Flughafen Berlin-Schönefeld
Schönefeld SXF
Waßmannsdorf
Flughafen Berlin Brandenburg Airport
A
B
C
BVG
DB
Bahn Berlin
VBB

4250647404662

Turbopass® BERLIN

turbopass.de

Visit Berlin

berlin-welcomecard.de